

Ніва

ТЫДНЕВІК
БЕЛАРУСАЎ
У ПОЛЬШЧЫ

№ 43 (1902) ГОД XXXVII

БЕЛАСТОК 25 КАСТРЫЧНІКА 1992 г.

ЦАНА 2000 зл.

ШТО ЎЗДОЎЖ ДЗЯРЖАЎНАЙ МЯЖЫ?

Аб тым, якія цяжкасці, якія перашкоды чакаюць кожнага з нас, хто надумецаца паеаць за найбліжэйшую граніцу, нікому не трэба тлумачыць. А што і гаварыць пра бізнесменаў! Граніца паміж Польшчай і Беларуссю дзесяцігоддзямі была не столькі мяжой, колькі мурам, перашкодай у наро-мальных людскіх контактах. Выпікам той жа палітыкі была цывілізацыйная пустка прыгранічных раёнаў па абодвух бакі граніцы. Часы змяняюцца, хоць і не так хутка, як хацелася б. Незалежная Беларусь адкрываецца на заходніх суседзяў, а Польшча, асабліва яе бізнесмены, ды і ўрад, пачынаюць шукаць супольных інтарэсаў, якія прыносяць б выгаду абодвум бакам. І тут перашкодай стае незагаспадараўства.

Працяг на стар. 3



РОДНЫЯ КРАЯВІДЫ. На ростанях.

Фота Уладзіслава Завадскага

ГЕНУСЬ З „ГРАМАДОЙ”

РАЗМОВА З ГЕНАДЗЕМ ШЭМЕТАМ, КАМПАЗІТАРАМ

МИРА: - Генусь, ты ўжо трэці раз прывёз свой гурт на "Басовішча". У мінулым годзе вы запрапанавалі Беласточчыне трэы свае касеты і "канцэрты" ў розных месцах - ад базараў цераз выступленні для дзяцей на "калоніях" да вёсачак на ўскрайніне Белавежскай пушчы. Гучалі вачы песні па радыё, ведаюць іх усе. У гэтым годзе — трэы новыя альбомы.

ГЕНАДЗЬ ШЭМЕТ: - Захапіўся я музыкай, калі быў яшчэ малы: убачыў хлюпчыка, які іграў на акардэоне. Як я яму зайздрасціў, што ён мае інструмент! Як я дапякаў бацьку, каб і мне купілі акардэон! Не купілі, не было грошай. А потым купілі баян... Я пайшоў у музичную школу, потым - у менскую кансер-

ваторню. Цяпер - канчаю другі факультэт, кампазіцыю.

- Акадэмічна-класічны магістр музыки. Славуты Генусь, які піша лацінкай па-беларуску...

- Як дайшоў я да мовы? Дапамаглі карані і мац бабка. Сустэречы з ёю. Беларуская вёска летам, вёска Гноеў Хойніцкага раёна.

- Хлоцы з "Грамады" ведаюць беларускую мову, нават Віталік Саламянчук, украінец, бубнач. Як паўстаў гурт, і ў адрознів быв "Грамадой"?

- Гэта было ў канцы лета 1988 г., пасля Першага Віцебскага фестывалю польскай песні. Выступалі там беларускія артысты, "прадстаўнікі Беларусі". А ніводнай беларускай песні.. Потым склад "Грамады" мяняўся.. На нашай спіраве трэба было быць фанатычна на-

строеным чалавекам. Я ім казаў тады: "Хлоцы, ніякіх грошай вам я абяцаць не буду, ні паездак за мяжу ці куды. Вазьміце за працу!" Хто вытрымаў, кагоцы прыйшлося выкінуць за ягоныя хітрыкі і несур'ёзны падыход да справы. Забаўка - забаўкай, але музыку іграць і на забавах - таксама мастакта.

- Кожны з музык "Грамады" - професіянал. Жывяце ў розных гарадах - ты і Дзіма Іхойн у Віцебску, Віталік - у Менску, Ігар і Сяргак, твае браты - у Мазыры. Сабрацца на рэпетыцыі, на канцэрты, на записы ёсць часам проблема. Але вы шырэй хлоцы, аб'яднаныя музыкай. Ад чаго пачыналі?

- Перш іграў рок-н-рол. Выходзілі з лепшых традыцыйных класічнага рока. Паралельна записалі "забавовыя" народныя песні, між іншымі відомыя "Чычэры". Беласточчына ведае іх з нашай першай касеты. Гэта песні палешніцкага рэгіёна, песні майго маленства. Там людзі лягчэйшыя, - чарку падап'е, то й выкладзе табе ўсё, што ведае. Мы ездзілі на вяселлі, збралі матэрыял, запісалі. Потым гэта прыйшлося апрацаўваць. Што цікава, што наша музыка ў традыцыйных роках і блузі не пайшла, а "папса" - так, і нас цяпер успішымаюць як "папульярную каманду". Мы хутчай пайшлі шляхам "Песняроў". Да такой музыки, якую робіць "Песняры", мы яшчэ не дараслі; трэбаяшчэ шмат працы, брацы па дробязях, па форме, па якасці гучання. А з гэтым у нас цяжка, таму што кожны з нас заняты сваёй справай. Я сам мусіў бы кінуць навучанне ў кансерваторыі, працу ў тэатры, у музычным ліцэі, а Ігар - працу на заводзе...

- У тэатры ты працуеш...

- Дырыжорам тэатральнага аркестра Драматычнага тэатра імя Я. Коласа ў Віцебску, загадчыкам музычнай часткі. Збіраю, яднаю віцебскіх музыкаў. Віцебскіх лічыцца правінцыйным мяснічкам, хоць тут паўмільёна жыхароў. Опернага тэатра

УЦЯЧЫ АД СВАБОДЫ

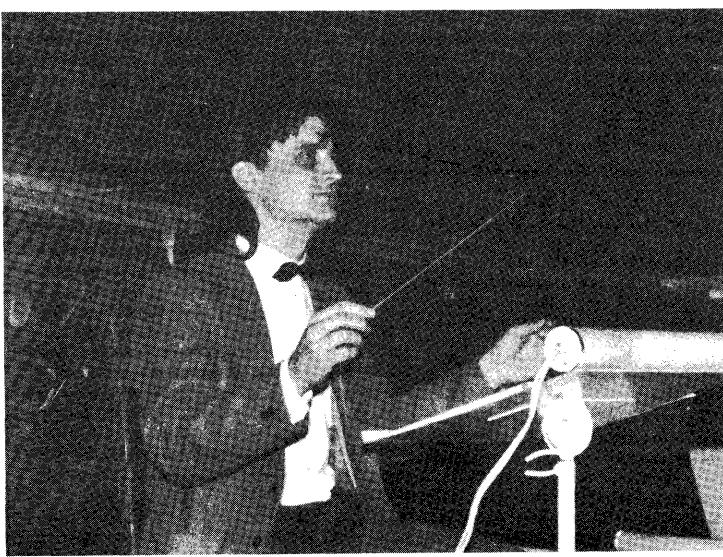
Калі хто хадзіць трошки цікавіцца палітыкай, пэўна на працягу апошніх месяцаў патраціў усілякую арыентацыю ў тым, што дзеесца ў краіне. За што змагаюцца палітыкі, чаму ствараюцца новыя партыі, калі ўжо існуюць іх сотні, чаму ў Сейме гаворыцца пра нейкую херню, калі грамадства жыве зусім іншымі праблемамі? Такія пытанні ставяць людзі ў штодзённых размовах і штограз часцей такая гутарка канчаецца пажаданнем: "Каб ужо хутчай хтосьці прыйшоў і ўзяў гэтую цэлую банду за морду".

У грамадскай сіядомасці пануе ўжоўленне аб існаванні нейкіх злачынных сіл, чужых агентаў, камуністычных мафіяў, якія давялі гаспадарку да поўнага развалу, мільёны людзей да беспрацоўі і крайней беднасці.

Паўсюдна чакаеца на гэтага Аднага Справядлівага, які прыйдзе і пакарае зладзеяў, аферистаў, здраднікаў і злачынцаў. Дэмакратыя стаміла грамадства і надаела яму, пакуль яны не парадзіліся. Паўстася спрыяльнай атмасфера для адабрэння кожнай дыктатуры.

Уцёкі ад свабоды — гэта сіндrom, які не адзін раз парапізаваў єўрапейскіх грамадстваў. Найбольш радыкальных дыктатараў у трыццатых гадах нашага стагоддзя падтрымовувала амаль 99 працэнтаў насельніцтва краін, якімі яны кіравалі. Дыктатура мела аргументы, каб пераканаць грамадства, што з'яўляецца яна ўладай, якая дae працу, хлеб і справядлівасць. Яна дae! Чалавек неўзабаве сам пераконваецца, што ўсё, чым ён распараджаецца, мае дзякуючы камусыці, а не сабе і свайгі працы. Кожная таталітарная сістэма стварае сабе імідж справядлівага бацькі, які абараняе свае дзесці перад варожымі ордамі. Без ворагаў, сапраўдных ці прыдуманых дыктатураў трывалае не можа. Іх існаванне апраўдаўвае гвалт, беззаконне, садызм і ўсялікі злачынствы. Усё ж гэта рабіцца, каб бараніць "шчаслівую" большасць. Ворагам таталітарнай улады чалавек рэдка застаецца з уласнага выбару. Найчасцей агэтым вырашае за яго самая ўлада.

Дэмакраты ў адзінстві ад таталітарызму мае такую прыкмету, што побач шавіністай і шаленштагу могуць існаваць усе іншыя — сацыялісты, лібералы, цыклісты і масоны. Права дазваляе гаварыць усім і амаль усё. Але кожны рабаше сам пра тое, што хоча і што можа сказаць. Калі адзін заклікае да злачынства, апраўдае гвалт, другі можа пратэставаць супраць гэтаму. Дэмакратыя стварае шанці абароны таму, што не закрывае нікому вуснай. Вымагае яна аднак вялікай цярпіцасці, памяркоўнасці і безупыннай гатоўнасці да кампрамісу. Народы, якія выраслі ў кругу сялянскай культуры, а гэта без выключэння цэлая ўсходняя Еўропа, прывыклі да існавання нейкіх аўтарытэтаў, сімвалу, усемагутнай



Генадзь Шэмэт за дырыжорскім пультам.

Працяг на стар. 7

Працяг на стар. 2

МЫ ПРАЧЫТАЛІ, ШТО...

На першую нараду Палітычнага кансультатыўнага савета (ПКС) сабраліся камуністы СНД у Мінску. Нарада праходзіла па старых бальшавіцкіх традыцыях — сакрэнтна, без доступу журналістам.

... ліпенскі пададнені, падпісаныя беларускімі урадамі у Маскве — у прыватнасці, у галіне абароны, уцягваюць Беларусь у блокаву палітыку, што падрывае яе сувэрнітэт. Даходзіць да абсурду. Паводле аднаго з пунктаў пададнення, напрыклад, грамадзяне Беларусі могуць прызыўца на службу ў расійскую армію. Але ж закон аб грамадзянстве Беларусі выключает такую магчымасць, бо той, хто служыць у замежных войсках, аўтаматычна пазбаўляецца грамадзянства!

... Беларусь не брала ўдзелу ў прыняціі рашэння аб вывадзе савецкіх войск з краін Усходняй Еўропы і да-моўленасці пра іх перадыслакацію у Беларусь ні з кім не мае. Чаму ж тэбы будуюць новыя паселішчы для расійской арміі па ўсёй рэспубліцы?

(Наша слова, 7.10.1992)

У Польшчы пабываў мэр сталішы Рэспублікі Беларусь — Менска Аляксандар Герасіменка. У Беластоку сустэрнуўшы ён з прэзідэнтам горада Лехам Руткоўскім. Госць цікавіўся формамі працы тэрытарыяльнага самаўрада, функцыянаваннем камунальнай гаспадаркі і аховы здароўя, забесцячэннем, прыватызацыяй гандлю, продажам і арэндай камунальнай уласнасці і вынікамі супрацоўніцтва з Гроднам. Прадставіў ён спіс тавараў, якія можа прапанаваць Менск (перш за ўсё элек-травары) за пастаўку харчовых пра-дуктаў. А. Герасіменка не скрывал, што стаўліца РБ ахвотна наладзіць гаспадарчыя канкты з беластоцкім бізнесам. Я да гэтай пары з Менскам актыўна супрацоўнічае "Пронар" з Нарвы. Уз-мен за цыбулю, бульбу, яблукі пры-візлі яны калі трох тысяч трактараў. Цяпер фірма рыхтуе адкрыць ман-тажны цэх трактараў, які будуть у нас прадавацца ў растэрміноўку. Неўзабаве ў Беласток прыедзе гаспадарчая дэла-гация Менска.

Міхail Гарбачоў адкінуў аўтавінавачванні расейскага кіраўніцтва, паводле якіх нясе ён адказнасць за за-сакрэчванне прауды аб катынскай рас-праве. У інтэр'ю для газеты "Камсамольская праўда" Гарбачоў сцвердзіў, што канверт, у якім зна-ходзіліся дакументы ў гэтай справе, ад-крыў ён на некалькі гадзін да свай-адстаўкі ў прысутнасці презідэнта Ра-сей Б. Ельцына і аднаго з быльых сваіх саветнікаў. "Мы былі ашаломлены гэ-тымі страшнымі дакументамі. Мы ўсё ўтрыхі згадзіліся, што не маєм права скрываць іх і нашымі ававізкам будзе-перадаць іх палякам" — заявіў Гарбачоў.

На кантрольна-прапускным пункт-це ў Кузінцы-Беластоцкай Гранічнай страж затрымала паляка і беларуса, якія намерваліся выехаць з Польшчы ў Беларусь на машыне "Пэжо 605". Ака-залася, што гэта машына прапала на тэррыторыі Францыі і ад 1 верасня г. г. шукаў яе інтэрпол. На tym же КПП польскія мытнікі вярнулі назад 141 гра-мадзянін СНД за спробу ўвесьці ў Польшчу 465 бутэлек спірту і 3700 ка-робак папяросаў. Для вясімі "туры-стаў", якія вярталіся назад, мытнікі канфіскавалі 2090 долараў.

УЦЯЧЫ АД СВАБОДЫ

Працяг са стар. 1

улады. Каі не хапае цэнтра, які вырашае пра ўсё, людзі не ведаюць, што рабіць. Тады падўсюдна гаворыцца пра афери, зладзісты, неспра-вядлівасці. Не абазначае гэта аднак, што падобнага нямя ў таталітарнай сістэмзе, але там пра ўсё, што брыдкае, не гаворыцца. Дыктатура ёсць больш справядлівай таму, што зводзіць усіх да ўзроўню ад'ектаў.

Народы, якія так дойга чакалі на дэ-макратыю, вельмі хутка нацешыліся ёю. Аграмадны працэнт усход-д-несь-еўрапейскіх грамадстваў гатовы ад-даць свой лёс у рукі тых, якія будуть гарантаваць працу, хлеб і ўражанне парадку да стабілізацыі.

Узмен забаруць яны толькі свабоду

Яўген Мірановіч

Каб чытаць беларускія газеты — трэба не абы якой вытрымкі. Як кажуць, Bialoruś to nie jest sprawia dla mieszkańców.

* * *

Z okrzykami „Polska dla Polaków”, „Precz z Niemcami”, „Precz z Żydami” przemaszerowała w sobotę przez centrum Wrocławia grupa około 100 skinheadów. ... Praska policja doliczyła się już dwóch tysięcy skiniów i twierdzi, że ich liczba stale rośnie...

... nad Balatonem doliczono się 300—400 „prawdziwych” skiniów i około 3 tys. sympatyków...

... Bulgarscy skini mieszkały głównie w Sofii...

... Skinheadzi w Rumunii nie są na razie ani zbyt liczni, ani zorganizowani...

(Gazeta Wyborcza, nr 240)

Ідзем у Еўропу разам з іншымі...

* * *

2 mln. 498,5 tys. bezrobotnych Polaków — 13,8 proc. осоў czynnych zawodowo — figurowało we wrześniu w rejestrach biur pracy. Co trzeci zarejestrowany bezrobotny nie ma prawa do zasiłku. Prawie 44 proc. bezrobotnych szuka pracy od ponad roku.

(Gazeta Wyborcza, nr 240)

... Grozi nam drugi najazd barbarzyńców, atak uzbrojonych, czy nawet nieuzbrojonych i zdesperowanych tłumów na granicy. Przed tym uzbijonimi trzeba będzie się bronić, przejśćie innych... choćby do Parzyża — zorganizować...

... Polska rozpada się na dziale, nad którymi tracimy suwerenność...

... Niszczenie naszej substancji materialnej będzie przybierać na sile...

... Rozpada się też polski system edukacyjny...

... Czeka nas powrót chorób rodzących się z nędzy, brudu i głodu — zwłaszcza gruźlicy i tyfusu...

... 63% młodzieży w roku 1991 deklarowało chęć emigracji...

W sytuacji grożącej nam barbarzyństwa, w sytuacji gdy milionom ludzi w Polsce grozi osunięcie się z poziomu Polaków do poziomu materiału etnicznego, podludźi "Europy" — w tej sytuacji wojsko może okazać się ostatnią instytucją kulturalną Polski.

(Gazeta Polska, 4.10.92)

тысяч грамадзян Ізраіля, якія ў розныя часы эмігравалі з Беларусі.

ГЕНЕРАЛЫ

БЕЛАРУСКАЕ ЭКАНОМІКІ

Выйшлі шыльнымі радамі На мінультым тыдні ў Менску адбыўся ўстаноўчы з'езд новай палітычнай арганізацыі — Беларускага наўкавука-вытварчага кантрэса. Новая партыя аўд'яднала буйных прамысловікоў і бізнесменаў рэспублікі. Асноўная мэта кантрэса — рынак, нацыянальная згода і незалежнасць Беларусі.

КАЛІ НАРОД НЕ ІДЗЕ
ДА КАМУНІСТАУ...

Блок левых пракамуністичных сілаў, якіх зусім нядайна аўд'ядналі ў Каардынаторы камітэт, на мінультым тыдні заяўлілі абрэ змены назывы. Цяпер камуністы і іх сабры абраюць назыву „На-родны рух Беларусі”. Між іншым, Каардынаторы камітэт бывшыя створаныя якраз у процівагу БНФ. Таму змена назывы гэтай арганізацыі изўна таксама з'яўляецца своеасаблівой палітычнай акцыяй супраць Беларускага народнага фронту. Маўляў, і мы нічым не горышы за БНФ...

РАСПЛАТА ЗА ШТО?

На Беларусі „нафтавы” голад. Чэрэг на аўтазаправачных станцыях расцягнуўлісь ў некаторых гарадах да 3 кіламетраў. То тут, то там усыхаюць аўтамабільныя бунты — аўтаматары перакрываюць дарогі, патрабуючы ад улад бензіну. Акрамя таго, з-за адсутніція нафтавых спыніўся Мазырскі нафтапрапрацоўчы завод. Заканчваеща сіравіна і ў Наваполацкіх нафтавікову. Праўда, шукаць іншых нафтавых сяброў урад рэспублікі не спыніацца, разлічваючы, відаць што старэйшая сістра ўсё ж злітуюцца.

МІКОЛА ДЗЯБЁЛА

ЗРАЗУМЕЛІ ЦЯПЕР, ЧАМУ З ВЫРАЮ ЖУРАВЫ НА ПАЛЕССЕ ЛЯЦІЦЬ?

Больш за 200 нашых землякоў, што пражываюць у Эстоніі звярнуліся ня-даўна ў Міністэрства замежных спраў Беларусі з просьбай прадставіць ім беларуское грамадзянства. Даречы, з такім ж заявамі звярнуліся ў зневес-палітычнае ведамства рэспублікі і 16

ШАНОЎНЫЯ КАРЭСПАНДЭНТЫ "НІВЫ",

Атрымаў я ад Вас шмат лістоў з віншаваннямі з нагоды выбару на паса-ду Галоўнага рэдактара. Шчыра дзяя-кую Вашам зусім лісты і віншавані ѹ маю надзею, што таксама, як да гэтай пары, "Ніва" будзе стварацца пры Вашым у-дзеле. Яшчэ раз запрашою ўсіх на на-шыя старонкі.

Шмат хто з сэнтыментам успамінае колішнія штогадовыя з'езды карэспандэнтаў нашага тыдніёвіка і заахвочвае мяне вінчыць старую традыцыю і арганізація чарговую сістручку. Мне гэ-та ідэя вельмі падабаецца я і сам асабіста з прыемнасцю пазнамёну б з людзмі, якіх вельмі шаную, а ведаю толькі з доніцаў. Аднак яшчэ пару га-доў таму назад галоўны рэдактар мог

прынамсі вінчуну кошты падарожжа і пачаставацца гасцей гарбатай і пічэнем. Мне сорамна прызнацца, але сёняння з'езд карэспандэнтаў гэта інвестыція якая зараз не пад сілу фінансавых магчымасцяў нашай фірмы. Магчымы, што ў бліжэйшай будучыні, калі пабольшым тыраж дык за-плацім усе даўгі, зарганізум з'езд карэспандэнтаў не толькі з каўай і гарбатай але і з келіхам шампанскага. Па-куль што нічога нам не астасцца, як тады быць аптымістамі і рабіць разам з Вамі, дарагія карэспандэнты, што раз

лешшу "Ніву".

ЯУГЕН МІРАНОВІЧ

ПРАЗ ТЫДЗЕНЬ У „ПІВЕ”

- * Праўда пра музей у Гайнаўцы.
- * 1000-годдзе хрысціянства на Беларусі.
- * Правакатары і беларусы.
- * Як прадаць бульбу?
- * Яшчэ раз „Басовішча”.

Суперсэнсацыя! МЕСЦА МОЦЫ Ў... БЕЛАВЕЖЫ

Я некалькі разоў пісаў у „Ніве” аб незвычайным дубе, які расце ў Белавежы. Незвычайнасць іго заключаецца ў tym, што выпраменьвае ённейшую энэргію, яку вылоўліваюць уражлівыя людзі. Раней на дубе, у месцы па абрзанай тоўстай галіне, паявіўся вобраз людской галавы, дык сёлета быў ён замаляваны. Усе гэты з'явы выклікалі ў апошніх двух гадах вілікую зацікаўленасць белавежскага жыхароў навакольных місцавасцей, а найбольш — турыстаў. Я і д-р Сяргей Тарасевіч увесь час прабавалі раствумачыць загадку дуба. І хати нам шмат што цікавае ўдалося ўстанавіць, найважнейшага ўсёх мы не лясягнілі.

І, вось, нядаўна, развязка прыйшла,
можна сказаць, сама. Але па чарзе!

Чытала я вераснёвія нумар месячніка „Nie z tej Ziemi” (таму, хто не ведае гэтага часопіса, паясняю, што ён прысвечаны растлумачванню розных таямніц, нязыкільых, паранармальных з'яв і г.д.) напротягу я на артыкул Лешка Матэлі — „Геаманцы і месцы моцы”. Пасля артыкула, мне ўсё стала ясна. Зразумела, не буду перадаваць зместу (артыкул даволі абшырны), спынюся

Ужо ў дауніх часах шмат народа Усходу лічыла Зямлю, так як і цела чалавека, жывым арганізмам. І ў адным, і ў другім, існуюць каналы пераправы энергіі жыцця. Людзі спакон вякоў вышкуювалі, пераважна інтуітыўна, такія ж месцы. Не інакш было і ў Еўропе. Ужо ў 20-ых гадах у Англіі прыкмечана, што шматлікія месцы культуры размешчаны на простай лініі (спецыялісты зрабілі карту гэтых спалучнностей на тэрыторыі сучаснай Вялікабрытаніі). Лініі называлі „Ley Lines“. І такая назва прынялася потым для абазначання лінейнага праменявання, спалучаючага месцы канцэнтрацыі пазіцыйной энергіі прыроды, называныя таксама месцамі моңт”

таксама „месцамі моцы”.

ШТО ЎЗДОЎЖ ДЗЯРЖАЎНАЙ МЯЖЫ?

Правъг са стр. 1

Приємно спілкуватися з народом, який відчувається відсутнім у своїх правах та можливостях. Але це не є проблемою, якщо ми будемо працювати разом. Ми можемо створити нову реальність, де кожен має право на життя та розвиток. Це можливо, якщо ми будемо дотримуватися принципів демократичного управління та соціальної справедливості.

знаходзяцца пераважна ў палаес специфічнага энергетычнага праменявання зямлі, або да скрыжаванні гэтых палаос ці ўздоўж іх, даказаў зусім наядуна, праводзячы даследаванні ў розных дзяржавах Еўропы, вучоны па прозвішчу Пурнер. Ён звязнуў таксама ўгавагу, што алтары, а і часам амбоны, знаходзяцца ў месцах наймажнейшай канцэнтрацыі пазітыўнага праменявання ў даным раёне. Старажытны будаўнікі ставілі сакральныя аб'екты ў такі спосаб, каб палосы пазітыўнага ўздзеяння ўводзілі свяшчнікаў і вернікаў у адпаведны настрой, спрыяльныя малітве і духоўным працы.

Лешак Матэя, на падставе сваіх восьмігадовых даследаванняў даказвае, што ў месцах асаблівай канцэнтрацыі пазітывнай энергіі, якія называюцца месцамі моцы, выступаюць спецыфічныя з'явы, з якіх найважнейшыя — гэта надтапавышаны ўзровень прамснявання, геалагічныя скіды, якія акружуюць месцы моцы і крынічкі ў гэтых месцах, нярэдка з вадой з выдатнымі біянергетычнымі ўласцівасцямі.

І ўсё гэта выступа ў Белавежы ля таго ж дуба! Дуб, ці проста месца ля яго, мае павышанае праменяньненне (а яшчэ ка-жуць, што тут калісці б'ёу язычніцкі „святы гай”, значыць, месца культу!). Есць тут і геаглагічны скід, а ў яго пад-нохжы б'ё ... крынічка! Як не глядзецы, усё пакасае на тое, што тут знаходзіцца месца моці!

Канчаткова ўпэйніла мяне ў гэтыйм змешчаная пры артыкуле карта, на якой вучонцы Ганчароў, Марозаў і Макараў пазначылі відомыя ў Еўропе і паўночнай Афрыцы месцы моцы і спаўліліх іх ліній. Адна з ліній перабягает, як не глядзім, праз... Белавежскую пушчу! На трэтыоры Польшчы найвялікшыя месцы моцы пазначаны нумарамі: 14 (Гнезна), 22 (Вроцлаў), 23 (Чанстахова), 31 (Кракаў). На лініі, якая перасякае пушчу і Белавежу, знаходзіцца Гнезна.

Пачалі ми з Сяргеем Тарасевичам за-
думвацца, ці на лінії енергії, якая несум-
ненна перарабягае праз Белавежу, не
знаходзіцца яшчэ нешта, што сведчыла
бу ў яе карысць? Аказваецца, што на гэ-
тай лініі знаходзіцца ў самой Белавежы
два храмы — праваслаўная царква
(пазітыўнае праменіванне ў ёй пацвяр-
джаючыя радмесьці і біяэнергатра-
псёуты!) і каталіцкі касцёл. А калі пайсці
далей па гэтай лініі, у напрамку Гай-
наўкі, трапім на... Крынічку, у якой не-
калі была крынічка, якая мела...
цудоўныя юласцівасці!

Пра тое, што знаходзіцца яно таксама ў Белавежы, дагэтуль ніхто не ведаў і не дадумоўваўся. Мне і Сяргею Таракевічу вельмі прыемна, што менавіта мы яго адкрылі.

Добра было б, каб белавежскæ месца моцы абследавалі яшчэ спецыялісты Калі б нам удалося „сцягнуць” у Белавежу Лешка Матзлю, напішу, што ён скажа ў гэтай справе.

Пётр Байко

P.S.: Пілі мы з Сяргеем ваду з крънічкі што выпльвае ў падножкы ўзгорка : дубам. Яна мае спецыфічны смак, што паказвала б на знаходжанне ў ёй мікравчастак нейкіх мінералаў.

Справа

КАНЕЦ ЛЕТА У СЕМЯНОЎЦЬ

21 верасня задумаў я пасхай на святы Ражджаства Прасвятой Дзевы Мары ѹ Юшкай Груд. Там пабыў я ў царкве памалісці Прасвятой Дзеве Мары і вырашыў пасхай на Семяноўскае вада- скважыну што за Банлагомі

Над везерам быў я ўжо раней, 1 жніўня гэтага года. Столькі народу тады наехалася, на гэтае Семяноўскія "мора", што здалось яно мне зусім маленкім. Людзі плавалі на чым хто меў - не ўсе ж маюць лодкі. Пахадзіў я па беразе і зауважыў, што мноства разнага смесція - пашперы, бутэлек... Чаго там не было! А не было там... туалетаў. Калі каму напрэ, то ідзі куды хочаш!

Я прапаную, каб нашыя гміны -
Міхалоўская і Нараўчанская - падумалі
як зімою прыцягнүць сюды людзей. Ёсці
тут такія месцы, дзе, калі замерзне вада

можна пакетацца на каньках і саначках. Другая справа – гэта амфітэатр. Ведаю што ў нашых войтў скапулава з грашамі але калі б моцна хацець, дык можна бы было бы сабраць грошы і пабудаваць невялікі амфітэатр. Летам можна было бы там арганізаць фэстывалі. Прапаную войту Міхалоўскай гміны арганізаць такія фэстывалі супольна з БІГТ. У гэтай гміні беларусаў не мениш, чым на Гайнаўшчыне, то гэта вялікае перадзейсцвіе.

ЯННА ЧЭРНЯКЕВІЧ

ДЗЯДЗЬКА ЗАХА



ЧАСТКА XV

Значная колькасць размоўцаў ліцьць, што ідэі палітычнай свабоды ў Польшчы пярэчыць тое, што кіруючыя чыннікі, прыступаючы да перабудовы палітычнай сістэмы ў краіне не адклікаліся і не адклікаюцца да рэферэндуму. Паводле гэтых асоб урад або Сейм павінны быў явіць усенароднае галасаванне ў справе апрабаты для ідэі пераходу ад сацыялізму да капіталізму. Саракагадовы гаспадар так выказаўца на гэту тэму:

„Не згаджаюся з вами, што ў нашай сітуацыі пераход ад сацыялізму да капіталізму стаўся канечнасцю і што німа ў гэтай справе трэцяе дарогі. А ад каго ў канцы канцу павінны заўждыца такія важныя справы, як змена цэлае сістэмы ў панстве? Па-моему і ад Сейму, і ад жонду, а толькі ад усіх людзей, каторы жывут у панстві. Я помню, што ў восемдзесятым року ўсе салідарнасцівы дзеячы гаварылі, што

яны за сацыялізмам, і што толькі трэбо яго паправіць і палепшиць. Ну то хто ж быў бы прошоў такога дзеяча? Пэўно, што трэба было его паправіць і таму ў Польшчы аж так много людзей паддэржало „Салідарнасць”. І ведомо, што часто праводзіцца ў розных краінях галасаванні ў даволі іронічных справах, бо жонды хотую ведаць, якія воля людзей. У нас, тым

дарстві, чы не хотую быці. І гэто прайльно. А ў нас што дня трубят, што польскі народ будзе шчасливы, бо хутку ўвойдзе да єўрапейскаго дома. А можэ я ні хочу быці ў гэтом єўрапейскім домі, так як ні схоцелі ўм быці дунчыкі і ні ведомо, чы схоцут быці французы.

То чаму ж гэто жонд дунскі і французскі пытаяю сваіх абываталёў, чаго

Каб ні трэбо было плаціць за касцюм трэй мільёны злотых, значыць, два парчукі! Не хацеў бы! Я перастаю ўсё гэта панімаць. Мы выбіралі сваіх паслоў і галасавалі тут на гэту левіцу дэмакратычну. А яны — што? Таксама паступаюць і „Салідарнасць”, так і гэты КПН, усе яны сталі адзінкамі. Чому гэто яны не сказалі „ні маём права дэцыдаваць за народ”? Трэба яго спытаці, чаго ён хочэ. Ніхто нікога і не думас пытади. Яны ведаюць, што народ хочэ прыватызацыі, што народ хочэ капіталізму і хочэ як найхутчэй быці ў Еўропе. Я там нідзе ні хачу быці, кроме сваіх вёскі і сваго краю. Паехаці — оўшым, але жыці буду тут, дзе ад вякоў жылі мае продкі. Так што ні трэбо тут так гаварыці, што маём поўну свабоду. Ні вельмі яна поўна, калі хтось за мяне ў Варшаві дэцыдуе, як я павінен жыці”.

Мушу прызнацца, што аргументы майго размоўцы моцныя і німа імаго супрацьставіць.

АЛЕСЬ БАРСКІ

БЕЛАРУСКІЯ КАПІТАЛІСТЫ

часам, ніведомо калі і каму прышло ў гоўду, што патрэбны нам ні сацыялізм, але капіталізм. Ці то ўжэ калі такая мысль прышла камусу у мазгаўню, то траба было абавязково аб'явіці галасаванне і спытаць усіх людзей, якія хотуюць такіе змены, чы ні хотуюць. То скажэце вы мне, чым жонд або Сейм не спыталі народу, чаго ён хочэ, а чаго ні хочэ. А ўсё ж так і ні спыталі. У Захадній Еўропе у ўсіх народоў будуть пытати, чы яны хотуюць быці ў адном єўрапейскім гасу-

янам, яны хотуюць, а нас нікто не пытает? Я хачу дэцыдаваці за сябе, а ні хачу, каб за мене пастанаўляяліся лахудра! А вы мне гаворыце, што моў, сегодня ў нас поўна палітычнае свабода. Дзе яна, пытаюсে? Я галасаваў бы за тое, каб бы то так, як было, ну можэ не ва ўсім. Ніхай там сабе быў б разны партыя, чыбы больша, чым дагутула была, прыватнайніцтвіва. Але ўнікам выпадку ні хацеў бы, каб сталі ў нас прыватны школы, каб за плёнбум ўзубі трэбо было плаціць дзвесце тысяч.

БАЛАХОВІЧ

/Заканчэнне, пачатак у 37 н-ры/

У АДСТАЎЦЫ

Няўдача восеньскага паходу 1920 г. не вырашыла канчаткову лёсай Беларусі. 15 тысяч балахоўцаў у польскіх лагерах надалей можна было скарыстаць дзеля мілітарнай акцыі. У лютым 1921 года Балаховіч арганізаваў сустречу прадстаўнікоў Беларускага палітычнага камітэта і „Зялёнага дуба” дзеля падрыхтоўкі да партызанскай вайны ў Беларусь у выпадак польска-савецкай вайны. Да гэтага часу прадугледжвалася фарміраванне з балахоўцаў рабочых батальёнаў. Была таксама магчымасць, што Польшча ўсё-такі возьмез сабе Беларусь падчас мірных перамоў у Рызе. Наогул, большасць беларускіх палітыкаў здадалася гэта амаль пўнум. Прэм'ер-міністр ковенскага ўрада БНР Ластоўскі прапанаваў міністру Васілеўску падтрымку польскіх прэтэнзій на Беларусь узамен за аўтамонію. На антыбелашвіцкі бок абыяцца таксама перайсці Аляксандр Чарвікоў, беларускі эксперт савецкай дэлегацыі, які прадстаўляў у Рызе інтарэсы мінскага рэйкома. Паколькі палякі надта ж Беларусі не хацелі, справа скончылася нічым. З гэтай пары паланарфіства не мела ў беларускім руху нікага сэнсу: рады прыхільнікаў Польшчы пачалі растаўваць як снег на сонцы (з усходу).

Яшчэ ў 1921 г. Балаховіч супрацоўнічаў з Луцкевічам, Таращкевічам, Ракам-Міхайліўскім і іншымі беларускімі дзеячамі, аўяднанымі ў Беларускім дзяржаўным камітэтам, які неўзабаве распаўсюдзіўся, а большасць яго саброў пачала антыпольскую дзеянасць. У палове гэтага ж 1921 г. рассейцы з гэтак званага Саюза абароны родзімі і свабоды, фактычна савецкай агентуры, ліквідавалі ў Лунінцы штаб „Зялёнага дуба”, што вельмі аслабіла магчымасці супрацоўдзейніцаў росту бальшавіцкіх упłyўвай у Захадній Беларусі. Правадыры „Зялёнага дуба” ўтварылі, пры падтрымцы Балаховіча і на польскія гроши, новую арганізацыю Беларускіх беспартыйных актыўістаў, але вялікіх поспеху не

дабіліся.

Балаховіч меў, зрэшты, у тым самым часе вялікія клопаты з польскімі ўладамі, бо пад канец 1921 г. міністр Домбскі, дамовіўшыся з савецкім паслом Каражанам, узяўся высыліць Балаховіча з Польшчы. Даведаўшыся аб гэтым ад сяброў, Балаховіч паспешне надрукаваў і распаўсюдзіў у Сейме адкрыты ліст, у якім абараніў свае пазіцыі. Справа закончылася страшнім скандалам і падзеннем Домбскага.

Балаховіч мусіў думаць пра хлеб таксама які пад палітыку і стараўся забяспечыць быт сваім жаўнерам. Большасць балахоўцаў-беларусаў вірнулася з лагераў дахаты, частка эмігравала ў Аргенціну, дзе закладалі пазней беларускія таварысты, але расейцам не было дзе дзяявацца. Балаховіч пасяліў іх у Белавежы, Гайніцы, Нароўцы. Адгэтуль і ўзяліся на Беласточчыне перакананне, што балахоўцы гэта расейцы.

Балахоўцам часта прыходзілася адбівацца ад беларускіх партызан (між іншымі ад атрада Скамароха ў Белавежскай пушчы), якія рыхтаваліся да антыпольскага паўстання. Правадыром гэтага паўстання эміграцыйныя палітыкі бачылі... башцьку Балаховіча. Паколькі быў ён адзінным сапраўдным беларускім камандзірам, арганізаторы паўстання прабавалі намовіць яго да сваёй справы просльбай і грэзбай.

Балаховіч публічна раскрыў планы паўстання, дакараючы яго арганізатору — на тым, што хоцьце заліці Захаднюю Беларусь крываю дзеля камуністычных інтарэсаў. Пагразіў ён таксама асабісту Таращкевічу, што будзе з ім змагацца ўсімі сіламі.

Камуністы таксама не спалі ўшапку. У 1924 г. удалося ім забіць у Белавежы Юзіка Булак-Балаховіча. Замах быў падрыхтаваны і на Станіслава, пры дапамозе браканьера — паляку, якім было сказана, што траба забіць Балаховіча, бо ён „кацап”. Толькі крываўы канец камуністычнага паўстання ў Эстоніі ў 1925 г. асвярзіў заходнебеларускіх палітыкаў.

У 1926 г. аблірнулася кола гісторыі

ГЛУХАЯ ЎЛАДА

Што мае рабіць малая шэршая чалавечына, калі ёю валодаюць глухія ўраднікі — дэцыдэнты? Я не маю на ўвазе ўраднікі з варшавскіх варху, няхай іх „аформіць” пан Гедрайц. Мне хоцьці сваіх з горада Беластока, якіх я выбіраў і плачу на іх падатак, а яны, быўшым заварожаныя, маўчыць, калі я дамагаюся, каб мене нешта растлумачылі. Няхай яны мяне нават кампраметуюць, калі паводле іхняе, ўрадніцкай гордасці, дамагаюся чагосьці свайго беспадстадуна.

Дзесьцы летам, скардзіўся я ў адной з беластоцкіх газет на тое, што за месец пад гарахад ад сакавіка 1992 г. я плачу 150 тысяч злотых у месяц, калі яшчэ ў мінулым годзе плаціў 30 тысяч. Прасіў я намесніка прэзідэнта горада, пану Эву Бончак-Кухарчыку, каб адказала, за што плачу дніні ў піцу разоў большую, чым у мінулым годзе, калі мая пенсія не ўзрасла нават на пяць працэнтаў. Маўчок да сёняшніяга дня працягваеца (пішу гэты 5.1992 г.).

Другая справа — гэта нашы гарадскія аўтобусы, якія ўнутры натапыраныя восტрыймі цвікамі. Аднойчы, уваходзячы ў адну таку павозку, скапіці я рукой за вертыкальны дручок, каб не ўпасці і прабіці сабе далону. Візу гэта звалу на сваю нязіграфісці і маўчай, гоёчы рану. Другі раз, калі аўтобус лініі „15” раптоўна шарануў (было гэта 22 жніўня б.г.), я ўпіў ізноў спінай на такі ж прут з дзвім вострымі шрубамі. Парваў кашулю, а справа гэтая на мінультыні ўжо гучала і на хвалі беластокага радыёвяшчання. Проста ўсё па-круцельску маўчыць, бо будеца, што не знайду спосабу на іхнюю хірасць, і ўрэшце перастану „даходзіць свайго”.

ВАСІЛЬ ПЕТРУЧУК



ГІСТОРЫКІ — КРУЦЯЛІ?

Васіль Петручук („Ніва”, н-р 40) стараецца апраўдаць савецкую гістарыяграфію, крытыкуючы пункт гледжання польскіх гісторыкаў, якія ў тэлебачанні выказвалі аўтапушчай ролі амерыканскай дапамогі ў выратаванні ўсходніяго фронту.

Я не бачу гэтай кінахронікі, якую паказвалі 7 верасня і аб якой дыскутувалі гісторыкі, але пра амерыканскую дапамогу саветам ведаю ніяма.

Каб не гэта дапамога, савецкая перамога ў вайне была б нікэуна. Хаця за Уралам прадукавалася шмат узбраення, аднак галадныя салдаты мала вартыя, а свінія тушонка была не менш важнай, чым вінтоўка. Не ўспамінаю тут пра амерыканскія самалёты і грузавікі на ўсходнім фронце, якіх таксама было там ніяма. Савецкія ўлады ацанілі гэту дапамогу на 8 працэнтаў усіх сваіх выдаткаў, а амерыканцы пішучы пра 20. Праўда, што Савецкі Саюз плаціў золата там і іншымі каштоўнасцямі, але ці гэтым можна накарміць салдат?

І самае асноўнае — амерыканцы і англічане, якіх саветы лічылі ворагамі, ад самога пачатку пайшлі з імі на супрацоўніцтва. Цікава, што было б, калі б, напрыклад, немцы занялі палову Англіі. Саветы аддавалі сваё золата за пішану яшчэ перад вайной, а вінавітыя ўсяму гэтому не амерыканцы, а калгасы — твор савецкай сістэмы.

MIKALAI PANFILOUK

ІНФАРМАЦЫЯ

У нашай рэдакцыі можна купіць наступныя выданні:

1. „Кругавая чара” Яна Чыкініа (цана 20.000 зл.)
2. „Самасей” Сакрата Яновіча (20.000 зл.)
3. „Віры” Георгія Валкавіцкага (20.000 зл.)
4. „Родны скон” Віктара Шведа (5.000 зл.)
5. „Маці і сын” Лі Ю. Геніушаў (20.000 зл.)
6. „Bibliografia parafii prawosławnych na Białostocczyźnie” ks. Grzegorza Sosny (30.000 зл.)
7. „Kościół prawosławny na Białostocczyźnie w ocenie władz II Rzeczypospolitej” (15.000 zl.)
8. „Podróż daremna. Szkice o poezji białoruskojęzycznej w Polsce” Teresy Zaniowskiej (20.000 zl.)
9. „Wacław Iwanowski i odrodzenie Białorusi” Jerzego Turonka (40.000 zl)

Літаб'яднанне „Белавежа” высылае свае выданні па пошце. Заказы можна накроўцаўць у нашу рэдакцыю.

ГІСТОРЫЯ СЯМЯЦІКАГА ПРАВАСЛАЎНАГА ПРЫХОДА

/пачатак у 41-42 н-рах/

З хвілінай вартання бежанцаў у 1918-1920 гадах пафіяльнае жыццё паступова прыйшло ў норму. Сямяціцкі прыход атрымаў статус штатнага прыхода і сваі духоўнай алеек далёка распасціраўся па-за граніцы прыхода. Народ гуртаваўся вакол сваіх храмаў і ў меру сваіх матэрыяльных магчымасцей стараўся ўпрыгожваць іх. Красамоўнай прадметнай ахвярай жыхароў вёскі Крупіцы было Распісце Хрыста/Галгофа/. У 1936 г. Сямяціцкі прыход налічваў 5914 чалавек, з чаго 589 жыло ў Сямяцічах, а рэшта - у 24 вёсках.

У міжваенны перыяд прыход меў 60 гектараў зямлі, у тым ліку: пад пасяленнем - 3 гектары, могільнік - 1 гектар, зямлі ворнай - 40 гектараў, сенажацій - 6 гектараў, у вёсцы Слохі - 4 гектары, а таксама 6 гектараў лесу ў Каянцы.

У часе ваенных падзеяў 1941 г. вялікія страты пацярпелі таксама жыхары прыхода. У дніх 25 і 26 чэрвеня ў Вольцы над Бугам забіта 12 чалавек, Слохах - 48, Клскатове - 19. Дзве апошнія вёскі былі спалены. Нямала было забітых і ў іншых мясоцвасцях.

У першых гадах народнай улады на тэрыторыі прыхода наступіў міграцыйны рух. У 1945-1946 гадах частка беларусаў выехала ў СССР. Эвакуація гэта адбылася згодна з міжнароднымі дагаварамі, але немалую ролю адыграла тут дзейнасць узброенага падполля. Баявыя дружыны гэтага падполля тэрарызавалі беларуское насельніцтва, прымушаючы яго выехаць з Польшчы. У гмінах Кляшчэлі, Вышкі і Бранск яны спалілі некалькі вёсак і забілі нямала людей.

У выніку выезду ў СССР і перасялення на Заходнія землі, лік праваслаўных жыхароў прыхода ў першыя гады пасля II сусветнай вайны значна зменшыўся. У 1952 г. Сямяцічы сталі сядзібай улад новастворанага павета. І гэта спырала як развіццю горада, так і павелічэнню колькасці яго жыхароў. Павелічэнне гэтае было вынікам не толькі натуральнага прыросту, а, галоўным чынам, рэзультатам міграцыі вясковага насельніцтва ў горад. Такім спосабам павялічылася таксама колькасць прыхаджан. Сёння іх лік ацэнваецца на каля 4,5 тысяч. Яны жывуць як у саміх Сямяцічах, так і ў навакольных вёсках.

Змены, якія адбыліся ў горадзе, не абмінулі таксама прыхода. Намаганнем духавенства і прыходжан адміністрацыйныя і гаспадарчыя будынкі захоўваюцца ў адпаведным стане. Свяшчэннік ліквідаваў агульнастуны для жыхароў горада праезд, перасунуўшы гаспадарчыя будынкі і пасадзіўшы фруктовыя дрэвы.

На сотую годавіну царквы, якая выпала ў 1966 г., царква была памалявана і прыкрыта цынкаванай бляхай. Сям'я Кузьмюкоў і Кашэйнікаў падарыла поўны камплект літургічнага начыння. З нагоды юбілею ўрачыстасць набажэнства служыў варшаўскі мітрапаліт Сцяпан.

Па меры сваіх магчымасцей прыцаркоўні пляц агарадзіл драцінай сеткай, а жылыя дамы адрамантавалі. Царкоўнае брацтва падарыла гроб Божай Маці з саванам. Гроб быў выкананы скульптарам-аматарам, а саван намаляваны быў у Беластоку. Царква займела таксама новыя званы.

Адноўлены ў 1966-1967 гадах храм, 1 мая 1973 г. стаў ахвярай пажару. Агонь распісціраўся ад "Галгофы", якую спаліў дашчэнту, і перасоўваўся ў напрамку алтара. Царкву выратавалі, але страты быў велізарны. У сярэдзіне царкви аб-



Клір і царкоўны хор у 1951 годзе. У сярэдзіне сядзіць (злева): а. Пётр Кузьмюк, вікарны а. Антоній Нарушэвіч і дыякан Аляксандар Вішанка.



На заканчэнні навукі рэлігіі ў Рагачы ў 1976 годзе. У сярэдзіне а. Рыгор Сасна.

гарэла. Некаторыя іконы быўлі моцна пашкоджаны, на іншых з прычыны высокай тэмпературы пачала лушчыцца фарба.

На дзень прыходскога свята Пятра і Паўла/12 ліпеня/ царква была адрамантавана і ўрачыста пасвячана варшаўскім мітрапалітам Васілем.

Найбольш знішчаныя іконы абнаўляліся варшаўская рэстаўратарка Мар'я Артвізін. Усе іншыя іконы забяспечылі ільянім пакостам.

У наступных гадах быўлі ніклірованы царкоўныя падсвечнікі, крыжы, а таксама панікадзілы. Царкоўнае брацтва дадаткова падарыла два медныя падсвечнікі, зробленыя ў Гайнайуці. Пасобныя ахвярадаўцы ўпрыгожылі храм новымі прадметнімі дарамі. У Кляшчэліх зроблены дзве пары святочных харугваў і адна пара жалобных. Верна Нярошчук выканала ікону св. Ільі і Збавіцеля, а тасама намалявала на палатне анёлаў. Палатно гэтага памешччана над іканастасам. Аўтарства В. Нарошчук таксама "Галгофа", якая стаіць на месцы спаленай; яе падаравалі харысты.

У гадах 1978-79 зроблены капітальны рамонт жылога дома, які знаходзіцца пры царкве (старожкі), рамонт царкоўнага фасада і памаляваны дах царквы. Пры старожкі замантавалі жалезныя вароты, ліквідуючы старыя драўляныя, ужо апошнія з трох. На закрытым старым могільніку вароты таксама заменены жалезнымі. Пахаванні на гэтым могільніку магчымы толькі па пісьмовому дазволу начальніка горада. Ад 1974 г. прыход карыстаецца камунальнымі могільнікамі.

мяцічы назначаецца настаяцелем а. Андрэй Якімюк. Разам з ім прыбывають сюды вікарны а. Барыс Дамарацкі.

Пры новым настаяцелі шмат людзей пачынае зноу актыўізація ў працы для свайго прыхода. Ужо ў 1990 годзе быў пасвечаны прыходскі дом. Плябанія, апрача памяшкання для сяяшчэннікаў, мае таксама некалькі залаў для працы з моладдзю і памяшканні на бібліятэку-архіў ды іншыя пакой. Непасрэдна з плябаніяй спалучаны і баптыстэрый, аддадзены ў карыстанне ў 1991 годзе. Іканастас у ім выканалі рэзбар з Пінска і іканапісец Віктар Ціханаў з Менска. Алтар баптыстэрый ў гонар св. муч. Гаўрыла Заблудаўскага.

У 1991 годзе праводзіўся знешні рамонт галоўнага прыходскага храма. Мяняючы ўсе вокны і дзвёры (майстар - Міхал Фенік).

Летам 1992 г. пачаўся капітальны рамонт храма ўнутры. Наступіць замена перакрыцця (скляпення), падлогі (будзе мармуровая). Дзяякоўчы давядзенню газу да царквы, пад падлогай будзе ўстаноўлены абалграванне. Прадбачаецца тынкоўка сцен, а ў перспектыве - абноўка іканастаса.

З 90-ых гадоў у Сямяцічах пачало актыўізацца Маладёжная брацтва. Узнікла яно на базе маладёжнага хору, які цяпер налічвае каля 50 чалавек. Апрача гэтага існуе яшчэ і дзіцячы царкоўны хор, які організувае настайніца з музичнай школы. Співае ў ім каля 60 дзетак.

Дзевяностыя гады прынеслі таксама ажыццяўленне ініцыятыў аб пабудове новай царквы. Частка Сямяціч звязана з пабудовай асабнякоў і блёкаў, і гэта стварыла патрэбу новага храма. Месца на яго пабудову выбралі надта прыгожае - на ўзгорку, з відам на ўесь горад. Добра запраектаваная царква мае шанц стацца незвычайнім акцэнтам панарамы ўсяго горада (яе праект падрыхтавае арх. арх. А. Грыгоровіч). Храм будзе ўзвядзены на выкупленай ад васьмі гаспадароў зямлі.

Новая царква будзе пасвечана ў гонар Уваскрасення Хрыстовага, з трымя бакавымі прадзеламі: Казанскай Іконе Б.М., св. прарока Ільі і пішчэрнай царквой ў гонар муч. Афанасія Брецкага.

Пакуль што ідзе пабудова часовай царквы св. пр. Ільі (з перанесенага сюды драўлянага парохійнага дома).

Р.С., М.С.

Фота з архіва.



Пасвячэнне новага прыходскага дома ў Сямяцічах — 12 ліпеня 1990 г.

Ніва 5

Напрыклад у Францы

НЯМЕЦКАЯ МОВА Ў ШКОЛАХ ЭЛЬЗАСА

Эльзас (польская назва: Alzacja) — гэта гісторычна краіна ва ўсходній Францы, паміж гаремі Вагезы а гранічным Рэйнам. Вядомая яна з вырошчання збожжа, цукровых буракоў, вінаграду, фруктовых дрэў, агародніны, тытуно, хмелю і здабывання з замных ненструа калевай солі. Галоўны прымаловы горад Страсбург (250 тысяч жыхароў) з'яўляецца цэнтрам Рады Еўропы і важным міжнародным аэрапортам.

Першапачатковы заселены кельцкім насељніцтвам, Эльзас у старажытную эпоху быў у складзе Рымскай імперы, потым — залежна ад выніку многіх французска-нямецкіх войнаў — пераходзі з рук у рукі, а межы няредка дзялілі нацыянальна і культурна цэласную тэрыторыю на дзве часткі. Пасля Вялікай Французскай рэвалюцыі 1789 года ўесь Эльзас апынуўся ў Францыі, але ў выніку французска-prusкай вайны 1870-71 гадоў быў далучаны да II Рэйха. Версаліскі трактат у 1919 годзе ізноў вірнуў яго Францыі, але яшчэ ўваенныя 1940-45 гады быў пад адміністрацыяй гітлераўскай Германіі.

Эльзас — цікавы рэгіён, не толькі па прычыне сваёй гісторыі, але таксама дзякуючы геаграфічнаму месца распашлажэнню, а што за тым ідзе — дзякуючы сваёй культуры. Пішуць пра геаграфічнае месца знаходжанне, трэба перш-наперш мець на ўвазе той факт, што гэта прыграничная краіна, якою суседам з'яўляецца Нямеччына, а на поўдні — у пераважаючай частцы нямецкамоўная Швейцарыя — дзве дзяржавы, якія заўсёды адыштырвали важную ролю ў гісторыі, а сёняні займаюць прывілейванае месца ў Еўропе. Можна тады ўпэўнена сказаць, што гісторыя Эльзаса ў значнай ступені сфарміравалася пад уплывам яго месца-распашлажэння. Менавіта гісторыя мела

бадай самае адметнае ўздзеянне на псіхіку, менталітэт і культуру эльзасцаў.

Эльзас — рэгіён Францы, у якім нямецкая мова з'яўляецца мовай вельмі распаўсюджанай. Успаўрдненіе з'яўляецца мова ёсьць дыялектам нямецкай мовы. Апора гэтага дыялекту — вёскі і малыя мястечкі. Дзякуючы ім яшчэ 20 працэнтаў эльзаскіх дзяцей гаворыць так, як іх бацькі і дзяды, а наступныя 30 працэнтаў — разумеюць дыялект. Усе гэтыя дзеці ўжо ва ўзросце 5 гадоў з лёгкасцю прысвойваюць нямецкую літаратурную мову.

З увагі на гісторычныя, культурныя і геаграфічныя адрозненні мовай навучання нумар два, зарас за французскай як дзяржавай, з'яўляецца якраз мова нямецкая. Навучанне мовы наўбіліжшага суседа ў пачатковых школах Эльзаса адбываецца часта на канве мясцовага дыялекту. Аўтарамі падручнікаў у большасці выпадкаў з'яўляюцца дзейныя настаўнікі тых школ. Безумоўна, калі дзеці разумеюць эльзаскі дыялект, а яшчэ лепш — калі гаворыць па-эльзаску, дасягаюць значных поспехаў у гэтай галіне. Эльзаская мова з'яўляецца тады памостам эфектуўнага пазнавання мовы ўсходняга су-седа.

Пасля 1945 года ў Францыі вялося навучанне толькі французскай мовы. Да нядынняя часу ў Эльзасе нямецкую мову выкладалі больш-менш так, як ва ўсёй краіне. У апошнія гады, як бачым, шмат што змянілася. То, што 20 гадоў таму назад было немагчымым, цяпер стала реальным. Сістэматычна ўзрастаете свядомасць патрэбы вывучэння мовы суседа сараджыць, як і ў палітыцы асветных улад. Сёняні больш за 50 працэнтаў вучніў (у гэтым ліку ёсьць значная колькасць дзяцей французской

нацыянальнасці) выбірае мову Гётэ і Баха ў калежы і ліцэі.

Напярэдадні адкрыцця граніц Еўрапейскай эканамічнай садружнасці (EWG), якое праўдападобна наступіць у 1993 годзе, Францыя імкнеша да распаўсюджвання ў грамадскасці замежных моў. Ужо здадна, ад пачатку сімідзесятых гадоў адным з прыярытатаў акадэміі ў Страсбургу з'яўляецца наўчанне нямецкай, англійскай, а таксама італьянскай, іспанскай, партугальскай, арабскай, рускай і нават японскай мовам. Выкладацца таксама і польская мова, асабліва на абшары каліевага басейна, дзе познай колькасць эмігрантаў гаворыць па-польску.

Складаная, часта драматычная гісторыя на працягу многіх гадоў была заганай Эльзаса, сέйчан напру́жана становішча яго важным козырём. Французская-нямецкая судансіны ад доўгага часу з'яўляюцца судансінамі ўсебаковага супрацоўніцтва, узаемнага давер'я і дружбы. Гэта дзякуючы сваёй спецыфіцы Эльзас ужо сёняні адыштырывает вельмі важную ролю ў гэтым садзечні.

Таксама нямецкі бок, нягледзячы на маллікасць французскай меншасці, некалькі гадоў таму назад у прыграничнай зоне ўвёў аваражковое навучанне французскай мовы. Адным з асноўных аргументаў гэтай пастановы з'яўляецца патрэба ўтварэння монігага гаспадарчага рэгіёна над Рэйнам паміж гаремі Вагезы, Юра і Шварцвальд.

Французы і немцы ўжо ведаюць, што без пашаны дасуседзя, без ішчрай ахвоты разумець праблемы ўсіх рэгіональных супольнасцяў і акцэнтаў іх адрозненняў, урэшце без лінгвістычнага абмену, асабліва ў галінах науки, тэхнікі і інфармацыі, не можна будаваць єўрапейскага дома. Веданне моў суседзяў — гэта першы крок да шырэйшай інтэграцыі.

Апрацаўваў
ЮРКА БАЕНА

ЯК ПАЧАЛІ НОВЫ ШКОЛЬНЫ ГОД ВУЧНІ Ў ДУБІНАХ І АРЭШКАВЕ?

Наведалі мы падставовыя школы ў Дубінах і Арэшкаве, што ў Гайнайскай гміне.

Дубінская школа, у якой вучыцца 190 дзяцей, мае пачатковыя класы ў Навасадах і ў Барысаўцы. На ўроках беларускай мовы займаецца 90 працэнтаў усіх вучніў — пайнфармавала дырэктар Ніна Валкавыцкая.

Перад пачаткам новага навучальнага школьнага года адрамантавалі і памялівалі калісныя залы. Зараз V і VI класы вучыца нямецкай мовы. Урокі вядзе настаўніца з Гайнайкі — Яўгенія Карвойская.

Вучні запланавалі экспкурсію на Семяноўскую вадасховішчу і на керамічную фабрыку ў недалёкім Старым Ліўкове, што ў суседній гміне.

У верасні бягучага года ў школах у Барысаўцы, Навасадах і Дубінах адбыліся аўтарскія сустрэчы з членам Беларускага літаратурнага аб'яднання „Белавежа” — Янкам Целушэцкім.

У васімі класах у школе ў Арэшкаве навуку пачало 114 вучніў. Ходзяць яны сюда якно з адзіннайцаў вёскі. Тут працуе адзіннайцаў настаўнікаў. Беларускай мовы вучыцца Ірына Герасімюк, Валянціна Касціч і Аляксей Мароз. Роднай мовы навучаеца 90 працэнтаў

усіх школнікаў.

— Сёлета перад пачаткам навучальнага года ў нашай школе адрамантавалі дах і змянілі вадасховішчу трубы, а таксама аднавілі адзін класны зал — для першага класа дыўмавільну, — сказала дырэктар Тамара Крайнік. — У кастрычніку пачалі штогадовую акцыю „Шклянка гарадзачага малака для кожнага вучня”.

Вучні самі даглядаюць кветкі на школьных калідорах, дбаюць пра чысціню ў класах, арганізуюць дыскатэکі, дзяяцваюць на раздзяльніні.

Нядынна вучні старэйшых класаў і настаўнікі арганізавалі веласіпедны рэйд па Белавежскай пушчы. Паехалі цераз вёску Лазіцы, а закончылі падарожжа ў Тапіле. Тут снялі і гулялі пад кронамі векавых дрэў калі шугаючага высокім полынем кастра ды падсілкоўваліся падсмажанымі на агні каўбаскамі. Як згодна сцвердзілі ўсе ўдзельнікі, рэйд быў вельмі ўдалы. У будучыні вучні плаўнікоў пазэдзку на спектакль у Ільчичным тэатры ў Беластоку. Калі ім дазволіць на гэта час, наведаюць рэдакцыю „Нівы” і „Зоркі”.

25 верасня бягучага года меў тут аўтарскую сустрэчу „белавежа” Янка Целушэцкі.

ЯСЕНЬ

„ЁЛУП”

Музыкант у Кляшчэлях (прозвішча не памятаю) іграў на гармоні (эта было перад вайною), хлющи з дзіўчатамі танцевалі, а ў Пасіковай хатцы, дзе гэта адбывалася, вісё туман пылу. Усе дзеці з нашай вёскі з захапленнем прыглядзяліся гэтай забаве. Я не мог адараўца вачай ад гармоні і наслухацца тae музыкі, якая з яе выплыўала.

Адзін такі абарванец, як я, але не галодны — Міколкай яго звалі, спытаў тады мене:

— Васька, калі музыкант расцягвае гармонію, тады больш зубоў робіцца ў яе, ці астасця толькі сама?

— Пэўна, што толькі сама, толькі яны пашыраюцца...

— Але з цябе ёлуп, яны вылазяць з рамак, калі гарманіст расцягне інструмент, а хаваюцца, калі сіцікае.

— Калі вылазілі, дык рассыпаліся б...

— Ты дурню, ты ёлупе, ты мазурская морда, хочаш быць разумнейшы замяне? Пятро, Міця хадзіце сюды, — паклікаў Міколка брата і суседа, якія нават не ведалі ў чым справа, але дали мне ў скур.

Вярнуўся я дадому з плачам, а бацька пытася:

— Што сталася?

— Хлющи набілі.

— Калі ты такі дурань, што дайся, каб „натрапалі”, дык плач.

Так прыйшлося мене застацца „ёлупам”. А Мікола і Міця не вярнуліся з Нямеччыны, а Пятро жыве там, дзе жыў...

ВАСІЛЬ ПЕТРУЧУК

НЕМАРАЛЬНЫЯ ПАЛОТНЫ ЦІ КРЫЗІС РОЗУМУ?

Артыкул аб выстаўцы палоцен, намаляванных падчас сяголетняга мастацкага пленэру ў Белавежы, пісаў я ў яе першых днях. Не падзраваў нават, што праз некалькі дзён (дакладна праз дзесяць) некаторыя карціны будуть знятые. Той, хто прачытаў мой артыкул, здагадваецца ўжо хіба, што рэч ідзе тут пра два палотны Кышчыца Кушак з Лодзі, на якіх мастак намаляваў між іншым, дзе жанчыны, у якіх відаць палавыя органы.

„Свінскі палотны” дамагаўся зняць з выстаўкі некаторыя, маладыя наогул узростам, настаўніцы, якія прыводзілі ў музей сваіх вучняў. Яны тлумачылі, што абразы дзмараліцаўцу юнацтву. Так аднак мала што і цікавілася „белавежскай парнаграфіяй”. Пытаў я некалькіх хлапчукў, што думаюць пра гэтае „свінства”. У адказ пачуў, што яны не такі „рэчы” бачылі па відзку ці ў парнаграфічных заходніх часопісах. Вось таде і ўяўленіе дарослых аб tym, што пра секс ведае сеянняшняя моладзь!

Дырэктар нацыянальнага парку, калі перад ім з'явіліся раз'юшаныя настаўніцы і сталі пагражаць, што павядомяць аб „немаральных палотнах” прэсу і тэлебачанні, здаўся і дзеля спакою загадаў зняць палотны. „Ахоўніцы” маральнасці трымаваў!

А мне ад усіх гэтага сумна зрабілася на душы. Бо ў якім мы свеце жывем? І ў якую эпоху — у сярэдневякоўі? Той секс, які быў паказаны на палотнах, у нікім выпадку не можна называць парнаграфіяй. Гэтыя малюнкі нават не падходзілі б, з-за сваёй павярхноўнай, для ўрока па чалавечай анатоміі на тэму палавых органаў. Яны таксама бадай не ў змозе выклікаць сексуальную прагнаць у наведвальнікаў. А ўсё ж палічылі іх небяспечнымі! Хто з нас тут здурнеў?

Раздумваю таксама над тым, чаго можуць навучыць дзяцей тых, хто настаўніцы з такім поглядам на маральнасць, на справы сексу? І чаму яны не выкінулі дагэтуль гэтых „свінстваў”, якія самыя носяць пад спадніцамі?

Як жа несмяротная дурнота!

П. БАЙКО

ЦІКАВАЯ ЗНАХОДКА

У храбалоўскім лесе, у адлегласці 275 м на паўночны захад ад маства, на канаве шашейнай дарогі Храбалы — Плюцічы, 5 каstryчніка 1974 г. знайдзена акамянеўшай ножка драўлянай лялькі.

Узгорак, вышынёй 85—110 см, мас золавае геамарфалагічнае паходжанне. У яго гумусавыя выкапыны гарызонты глебы з дробназярністага пяску. Дрэва ў глыбідзе дзіцячай ножкі было апрацавана разумнай істотай. Адна жа, гэтае геаграфічнае асяроддзе не садзейнічае працэсу акамянення. Відаць, ножка перанесена сюды аднекуль. А колькі патрэбата сячагодзіць, каб драўлянку амаль не вярнуць? Ніхто на гэта ражучага адказу не дасць. Усё залежыць ад геаграфічнага асяроддзя.

Даўжыня знайдзенай ножкі — 15 см, яе шырыня — 5 см. Ёсць сліды пералому акамянеўшай. Вельмі цікавая гэта знаходка.

ІНЖ. Б. Ф. РУДКОЎСКІ
Фота аўтара



ГЕНУСЬ З „ГРАМАДОЙ”

Працяг са стар. 1

ў нас няма. Нам - музыкам няма куды дзявацца. Быў камерны - распусцілі, грошаў няма. Я кампаную музыку да некаторых прадстаўленняў...

- Між іншымі, да "Мудрамера", "Сёмага подзвігу Геракла", "І смех і грэх"... А як было з рок-операй "Ладд-зы Роспачы" на У. Караткевічу?

- Я, калі яшчэ не прыйшоў у тэатр, меў такую мару - зрабіць спектакль на сцене тэатра. Вось трэці год падбіраў матэрыял, кампанаваў, прабаваў з аркестрам і з выкананіцамі. Маю клопат з акторамі. Часам калі актор умее сябе паводзіць на сцене драматычна, то ў мызыкі выступае аматарскіна, або і горш. Бываюць артысты, якім Пан Бог дадаў і слых і драматычнае майстэрства, і разуменне музыкі. У "Ладдзі Роспачы" выступае маладая спявачка Света Ятчанка (толькі што кончыла кансерваторыю, знайшла працу ў Бярэсці), Света Жукоўская... Мы за год зрабілі кавалак трохгадовай работы.

- Апрацоўваеш народныя песні, аранжуеш расейскія і заходнія гіты ў перакладзе на беларускую мову. І сур'ёзныя творы на слова Караткевіча, Сокалава-Воюша, Купалы, Гаруна. З гэтых выступілі на трэцім "Басовішчы", і гэта здзівіла і ... не спадабалася слухацам? Не крӯдна табе і хлопцам? Людзі хочуць вас бачыць толькі як "папулярную каманду"!

- І мне крӯдна таксама, што людзям не так патрэбна сур'ёзна музыка. Чалавек хоча вось сабе сядзець, адпачываць, размалодзіць сабе, і каб нешта от так яму іграля і не дакуцала. А з другога боку, той, хто хоча слухаць прафесійную музыку, той будзе яе слухаць у кожнай сітуацыі. А сур'ёзна музыка - сапраўды, музыка эліты, людзей падрыхтаваных. Масавай музыкі хапала на Беларусі, "расейскай". А тая далёка і ад расейскіх каранёў. Шымат з таго, што спявалася - пазабывалася. А калі забы-

тае - значыць, не жыве, а тады гурт, які гэта выконваў - таксама не жыве. На Беларусі бракуе якраз такой музыки, як наша. Беларуская музыка заніта расейскімі музичнымі рынкамі. Уся масавая культура цягнецца з Рэсей на Беларусь. А тэлебачанне ўсё перарабівае. А на беларускім тэлебачанні працуць людзі, які ў душы можа і лічыцца беларусамі, але... Раз ты беларус, і ў сябе дома размаўляй па-беларуску! А яны і далей арыентуюцца на Маскву. А музыка мае псеўда-беларускія характеристы. Нават стылізацыі, балады - і тут чуецца капіроўка маскоўскай эстрады. А мы - закранем карані, стараемся не адходзіць у сваіх песнях ад народнай інтанацыі, а ў народных аранжыроўках - стараемся захоўваць форму, пабудову песен, даем аранжыцыю, блізкую па слыху кожнаму чалавеку, не за мудрую, каб гэта было вельмі проста, так які ў свой час рабілі "Бітлз". Вельмі проста, каб запамяталася.

- Чаму вы больш вядомыя ў нас, чым у Беларусі?

- У беларусі думаюць аб кілбасе. Калі чалавек галодны, ён не думае пра музыку, пра мастацтва. Але ёсць людзі, якія цікавяцца нашай музыкай, і нашы касеты

"ходзяць", людзі перапісваюць іх адзін ад аднаго. Хапіла адну касету запісаць у Мазыры, а ідзе - то там, то тут чуеш, як гучыць твае песні. Людзі слушаюць. У Менску нашы касеты ў пісьменнікаў, у мастакоў...

- У людзей беларускага духа.

- Палякі на нашых касетах зрабілі бізнес, а беларусы аб сябе не могуць добра. Добра, што БГКТ купіла для беларускай справы камп'ютры, а то ўсе думалі б, што беларусы толькі ў лашчах! А тут і электроніку маюць...

- Але ж яна не працуе...

- Але камп'ютры ёсць! Але гэтага мала. Трэба фірмы фанаграфічныя мець свае. І людзей сваіх на кіраўнічых пасадах. Вось такія кіраўнікі базару ў Бельску - якія добрыя беларусы. Беларускі чалавек ніколі не быў гультаём, толькі не давалі яму волі і долі. Даць яму гэта, не будзе жыць горш немца ці амерыканца. І гасцінны, і багаты!..

- Былы тыдні, што па 5 тысячах візітаў прадавалася штотыдзень.

- А што мы з гэтага мелі? Судзіца не моглі, бо да канца абарона аўтарскіх прав у Польшчы не забіспечана. А калі б за справу ўзяліся беларусы, гэта з карысцю было б для нас усіх.

- Генусь, а што ты маеш для нашых дзяцей? Твоія песні спявает дзіцячыя гурты "Чабарок" з Менска. Мог бы ты прывезіці наступні раз касету з песьнямі для дзяцей Беласточчыны.

- Людзі пішуць дзіцячыя песні для дзяцей сваіх і суседскіх. "Чабарок" узяў III месец ў распубліканскім конкурсе дзіцячай песні, май "Гулінка-личылачка" ішла тры разы на біс. Дзіцяці не падманіш. Калі нешта кепска, яно і слухаць не будзе. А калі ўпадабае песню, будзе яе спяваць. Я працу ў школе. Дзецям не падабаюцца інтанацыі "з галавы на ногі", а запамятаюць інтанацыі народнай беларускай песні. Калі дзеці будуть па-беларуску размаўляць, будзе жыць і нація.

- Дзякую табе, Генусь за размову. Заўсёды чакаю "Грамаду" на Беласточчыне!

Размову вяла
МИРА ЛУКША

←
„Грамада” на Беласточчыне.

17-12-1988 г.

З'езд - установы - Беларуская аўтадаўніння студэнтаў (будынак ГП БГКТ). Выступіў на дыскусіі: траба - мец народны матэрыяльны базы, разгуляннага выдавецтва, стацыянарных формаў асветнай дзейнасці. Тады арганізацыя будзе румянай і доўгавечнай.

З'езд пасля 11-ай гадз. і працягваўся да познага вечара (каля 17-ай) я пашырэ дамоў, змораны балаганамі гэтых мерапрыемстваў).

Другая пасля БГКТ беларуская арганізацыя ў ПНР, пасля амаль вясімі гадоў намаганняў.

Старшынёй БАСУ выбраны Яўген Вапа (на 61 галасуючых 48 былі за ім, 7-х за Юркам Калінаю і 2-х за Юркам Грыгаруком). Галоўную раду выбіралі асобнай працэдураю (10 асобаў). Ваша як лідэр - на мой поглед - будзе найлепши, з увагі не толькі на сваю інтэлігентнасць, але і дынамізм, зядліць у дзяяўні. Ёсць і рызыктоўныя рысы ў яго характеристы ды паводзінах: некаторая шаленаватасць, залішнія падатлівасць уплывам з боку польскага палітычнага падполья (непатрэбна дзялuchaе БАС да дэкларацый тых груповак, як PPS; "Robotnik" № 7 (139) ад 6 снежня, стар. 4). Можа, трохі, шкада, што няма Валіка Сельвясяка... Ён з усіх

іх - найглыбокі (цікавая яго карэспандэнцыя з Нью-Ёрка з апошнім "Прысутнасці"; "Ніва" ад 18-га). - Чамусыці не было Лёніка Тарасевіча, хоць учора ён застаўся бы - пасля заняткаў у Беларускім народным універсітэце - для нарады з арганізатарамі сінняшняга З'езду. Разлады?

Альштынскае "Роjezierze" адмовілася, у рэшце рэшт, ад другога выдання "Sciany" (пішуць: малое

Чуваш - Сачанкі "На Зямлі Беластоцкай" выклікала дыпламатычны пратэст ПНР (і "Лад" нешта нашумеў). Нядобра! Я гаварыў Вярцінскаму, што палякі хворыя наконт беластоцка-беларускага сепаратызму. Сказаў, бы ў воду гледзячы. (...)

21-12-1988 г.

(...) Дзень у ГП БГКТ. З А. Мірановічам, Барскім, Чыквінам над

З ДЗЕННІКАУ С. ЯНОВІЧА

засікаўленне ёю, але... ганарар поўнасцю выплаціць. Узамен прапануюць - другое выданне "Białorusi, Białorusi". Добра!

Слаўка пераехаў з Алецка жыць з намі. На зіму ўсяго? Каб з вясною іншыя павалачыся?

19-12-1988 г.

(...) Учора - на пленуме ГП БГКТ. Сумнае, з'явілася ўсяго палова выбраных народнай З'ездам яго членаў. Благадаря нейкай, недахонквору мараксісткі перакрэслівае магчымасці прынаймца пастаноў. Сохне грамадскі рух. Крайняя прафесіяналізацыя.

рэдагаваннем пратэсту супроты праекта праграмы развіцця культуры на Беласточчыне, у якім амаль ніхога няма пра беларусаў і іх патрэбы. Ад першай - гутарка з Сэрчыкам пра тое ж (былі Барскі, Максімюк, Зянюк, Юзвюк; Мірановіч і Чыквін - не. Відаць, забагчыўся як работнік універсітэта, у якім прафесар мае важкі голос).

Вельмі і вельмі паганае самаадчуванне...

22-12-1988 г.

Не пішацца таму, што аднаўляю свае сілі? Не толькі, не толькі...

(...) У новай палітычнай сітуацыі неяк прасвятляе раптоўную ласку да мяне з

боку рэжымнікаў факт, пра які прачытаў у каляднай "Палітыцы": непасрэдна пры Валэнсе арганізаваўся Грамадзянскі камітэт, у якім утворана мін. Камісію для супрацоўніцтва з нацыянальнымі меншасцямі (-М. Эдэльман, арганізатар жыдоўскага паўстання ў 43-ім).

Для познаткі дзеянняў у напрамку нармальнасці ў ненармальнай Польшчы?

Як будую перабудоўваць свае адносіны да нас?

(Працяг будзе)

Т л у м а ч э н н і :

- "Robotnik" - падпольная газетка сацыялістаў;

- праф. Сэрчык быў важны нам тады як кіраўнік ваяводскай Камісіі культуры;

- Марк Эдэльман - лекар, дзеяч "Салідарнасці", адзін з камандзіраў Жыдоўскай баявой арганізацыі ў час паўстання ў варшаўскім гэта; пры Валэнсе ўзначаліў тулу нацыянальную камісію.

Ніва 7

БАЛАХОВІЧ

праця за стар. 4.

Польшчы. Пілсудскі зрабіў пераварот, у якім на ягоным баку змагаліся таксама балахоўцы. Балаховіч, між іншым, загарадзіў дарогу для ўрада Вітаса, які ўцякнуў у Познань. У 1927 г. Балаховіч арганізаваў у Белавежы з'езд балахоўцаў, з якімі ўступіў у Саюз быльх удзельнікаў нацыянальных паўстанняў, а якога старшыней стаў год пазней. Прабаваў таксама ўключыцца ў выбары ў 1928 г. як беларускі палітык, але зноў без поспеху.

Наступныя гады ў жыцці Балаховіча гэта ветэранская дзейнасць. Нарэшце надаела Балаховічу займацца абедамі, прамовамі і вершаскладаннем. У 1937 г. сабраўся ён у Іспанию, дзе ішла грамадзянская вайна і змагаўся на баку генерала Франка да перамогі ў 1939 г.

Толькі паслене вярнуцца ў Польшчу, калі пачалося нямецка-савецкае нападзенне.

Балаховіч прыймае ўдзел у абароне Варшавы, апошні ўжо раз у жыцці арганізуе дыверсійна-разведачныя каманды ў Балаховіч атрад. Не склаў зброі і пасля разгрому польскай арміі, ствараючы са сваіх „сынкоў” падпольную Народную добраахвотніцкую армію.

Загінуў... Тут, на жаль, упўненасці не маєм, бо многія кръніцы па-рознаму падаюць дату і віноўнікаў смерці Балаховіча: 1940, 1941, 1943; гестапа, НКВД...

Усё-такі, мяркуеца, што Станіслаў Булак-Балаховіч загінуў у 1940 годзе з рукі гітлераўцаў. Месца яго пахавання — невядомае.

Этому смерць яшчэ 2 гады таму назад нехта Сяпан Пачанін называў у „Полым” няслайней. Такім спосабам апаганявалася камуністамі ўсё жыццё і дзейнасць Балаховіча. Паколькі камуністычную пропаганду нельга лічыць гісторыяй, дык і выпраўляць яе не будзе — шкода часу і пашеры. Намного больш цікавай з'явіцца пра-моўчванне асобы Балаховіча беларускай эміграцыі з часоў апош-

ней вайны. Абараняў яго толькі адзін пісьменнік — Юрка Віцьбіч (Юры Стукаліч).

Думаю, прычына ў тым, што веинна эміграцыя скілялася да традыціі эміграцыінага ўрада БНР у Коўне, Берліне і Празе. Адсюль ідзе выхвалянне Ластоўскага, які, дарэчы, служыў немцам, бальшавікам, літоўцам, ды ізноў бальшавікам, і гатоў бы служыць паліякам, толькі гэтыя якраз адмовіліся. Узорам веиннай дзейнасці стаў Каство Езавітаў, які наўрад ці хоце раз выстрэліў у абароне Бацькаўшчыны. Святкуеца чарговыя ўгодкі Слуцкага паўстання, ні словам не ўспамінаючы, што арганізавалі яго зялёндаўбуць і балахоўцы, і што Балаховіч прымаў апошні рапарт Слуцкай брыгады.

Відаць, добры беларус можа служыць Сталіну або Гітлеру, ці нават абодвум, абы толькі не Пілсудскому.

Пасля I сусветнай вайны беларусы знайшліся ў тупіку, з якога выцягнуць іхмагла толькі чарговая вайна. І можа лешн было б, каб Браніслав Тарашкевіч займаўся літаратурнай дзейнасцю, замест прадаваць свой народ Сталіну. Балаховіч у той час пісаў пазму пра сваіго сабаку Райта. Свае піць мінут у гісторыі меў ён у 1920 годзе і толькі на гэтым перыядзе варты гісторыку спыніцца.

Як вядома, Бог заўсёды на баку мацнейшых батальёніа. Беларусы не маюць ніякіх шанцаў, каб якраз іхнія батальёніа былі тымы мацнейшымі. Пасля адъходу немцаў з Беларусі выбар быў толькі такі: або ісці з паліякамі супраць бальшавікоў, або наадварот.

І што б не было пазней, Балаховіч стварыў адзінную ў гісторыі беларускую армію, калі спроба стварыць беларускую бальшавіцкі сілы скончылася тым, што добраахвотнікі накіравалі ў Чэка, дзе яны служылі з не меншай адданасцю, як латышскія стралкі.

Гэтая служба абышлася Беларусі двумя мільёнамі ахвяраў.

АЛЕГ ЛАТЫШОНAK

век рэшту бульбы пачаў упіхаць сабе ў кішэні. Рабіў гэта не зусім спрытна, несік нервову, і, каб не канфузіць пана доктара, мы павярнулі ў другі бок.

* * *

Мала то і застаўся ўжо тут з тых, што некалі разам палявалі. З цалявання прызвозіў жонцы столькі дзікіх качак, што ўжо ёй абрываў дзяк скубці. Скардзілася суседкам, што слойкі-вэкаў не хапае, каб усе качкі пахаваць. А муж не даваў, каб змарнавалася хоць адна. Нельга ж так!

Захад, куды паўнікала большасць яго сябры, заўсёды фасцынаваў яго. Оғо-го-го! — заходні менталітэт!

Калісё быў у немцаў, дык там бачыў, як людзі заможна жывуць. Але ўсё гэта праз іх ашчаднасць. Калі ў гаспадыні, дзе ён стаяў, скіс булён, дык яна не перанялася: „Будзе боршч на натуральным квасе!” Боршч быў супраць смакавіты, дык, калі вярнуўся ён дахаты, загадаў жонцы ў выпадку чаго зрабіць таксама. Ну, і здарылася. Забылася яна схавацца піз’едзены булён у лядоўку, скіс, дык зварыла на ім боршч. Уся сям’я плявалася, дзеці галодныя засталіся.

Нам з тым Захадам ўсё ж не зраўняцца! Сябры, што павяждалі, пісалі ад часу да часу, як там добра і разумна людзі жывуць. Але яму хадзелася быць дома, тут, дзе яго бацькі, уся сям’я і знаёмыя. Цвёрда верыў, зрешты, што Захад з часам прыйдзе сюды. А тады яму як лекару бяды не будзе! Не трэба будзе бегаць, як сабаку, каб падзарабіць крыху. Тут гадзіна, тут — дзве, сюды — на консультацыю. Дзяжурствы халаць адзін перад другім, бо ўсё ж дадатковы



„RARA AVIS” ПРАПАНУЕ

У каталогу н-р 5 з каstryчніка г.г. кракаўскі антыкварыят „Rara Avis” (ul. Szpitalna 7/4, 31-024 Kraków) прарапануе калія 140 розных старых выданняў, з ліку якіх я выбраў шэсць, перакананы ў тым, што могуць яны зацікаўць некаторых чытачоў „Нівы”. Названы ніжэй кніжкі можна зака-зация пісмова.

Poz. 27 — Gloger Z., Encyklopedia staropolska ilustrowana, T. 1—4, Warszawa 1900-1903. Cena 700 tys. zł.

Poz. 34 — Hruševskij M., Chmeľnyckyj i chmel’nyččyna, Istoryčnyj eskiz, Lwów 1901. Cena 30 tys. zł.

Poz. 39 — Hofmokl-Ostrowski /Z./, Brześć, Cz. 1, Warszawa 1932 /zawiera: Introdukcja, Skład sądu, Akt oskarżenia/. Cena 80 tys. zł.

Poz. 47 — Keyser E., Atlas der ost- und westpreussischen Landesgeschichte, I Teil, Kulturen und Völker der Frühzeit im Preussenland, Braunschweig 1936. Cena 380 tys. zł.

Poz. 57 — Litwa za rządów ks. Isenburga, Kraków 1919. Cena 90 tys. zł.

Poz. 79 — Puzyrewsky Al., Der Polnisch-russische Krieg 1831, Bd. 2—3 /brak t. 1/, Wiedeń 1893. Cena 360 tys. zł.

ПЁТР БАЙКО



Дарагая Ада і ўся твая „Ніва”!

Дзякую вам, што так аператыўна надрукавалі гэту мою „пісочнью”. Мы сапраўды ўжо сталі зусім нейкія бязграматныя, сорамна мне, якія вельмі доўга працавала настаўніцай беларускай мовы і літаратуры. Пра тое, што я да таго ж член СПБ, несік увогуле ўспамінаць не хочацца, але памер Карпюк, а я была ягонай „на-месніцай” у Гродзенскім аддзяленні СПБ, таму часова выконвав абавязкі „сакратара”. Адны сакратары згінулі, іх дробныя марыянеткі засталіся...

Я хадзела табе расказаць, як атрымала ўчора перасылку ад цябе — цідлік „Ніва” н-р 34 і гарнэр. Мне пазнавіла ранкам жанчына і на добраі беларускай мове сказала аб гэтым. Дамовіліся, што я прыйду па адресу ўвечары. Калі я з'явілася туды, настало ўяўліні тэцы дыміўся прыг. Майне там чакалі. Усадзілі за стол. Пілі гарбату і размаўлялі. „Ніву” мае цёска прачытала, — як таксама завуць Дануся, яна скончыла ў Ленінградзе Інстытут кінайнераў... Мой памершы муж Эрык таксама яго скончыў. Яна выйшла замуж за пецаарбужца, які не хоча ехалі ў Беларусь, любіць свой горад і сваю маці, а Дануся не хоча заставацца ў Піцеры, бо любіць свой горад і сваю маці. Маленькая драма „савецкага” народу. Той, каму ты перадавала „Ніву”, — Данусін шавар. Бацька Данусі мне аказаўся знаёмым, яго спатыкала ў складзе актыўісту Саюза паліякоў на Беларусі, у касцёле.

У Данусі быў мае зборнікі вершаў, яна папрасіла напісаць аўтографы, што я з прыемнасцю зрабіла.

Дома ўвесь вечар мы чыталі „Ніву”.

Ад Чобата дзякую за першую рэцензію на ягоны зборнік вершаў „Год”. Усё добра ў ягонай паэтычнай біяграфіі — у „Ніве” ўпершыню надрукавалі падборку вершаў, у „Ніве” аператыўна адгукнуліся на першы зборнік. Можа пры аказіі вы нам рас-тлумачыце адзін „сакратізм” — што гэта за „скідальская правененцыя”. Зрэшты, я да гэтага часу не ведаю таксама, што такое „лаханда” — эпітэт, якім я нібыта называла Аляксандру Карпюка, аб чым пісаў у дзённіках наш вельмі шанаваны Сакрат, якому перадаў прывітанне.

Трымайся, Ада! Ці з'явіжыла ты, калі ехала ў Менск, мае мурожныя Біскупы? Цалую цябе —

Дануся
(Бічэль-Загнетава).

Ад рэд: Пасылку на гэты раз пераслаў Сакрат. Ён гаворыць, што „правененцыя” гэта лацінскі тэрмін, які абазначае сукупнасць сацыяльнага падзялення, а „скідальская”, бо Чобат адтуль.

„Лаханда” — гэта крынкаўская абазначэнне нястрымна гаварлівага чалавека. Сакрат гэта слова выкарыстаў з надзеяй, што мо яно пашырыцца далей.

Мы таксама паслалі табе газеты і здымкі пра Міру Лукшу, якую пакінула ўсё ў акушэркі Файны Царан з „Паходні”.

Тваіх Біскупцаў, едуць ў Менск, я не празявалі — мілья яны, але сумныя і адзінокія без цябе.

А. Ч.

Зорка

СТАРОНКА ДЛЯ ДЕДУШКІВ

Венчы Віктора Шведа

Дачущы Натальцы прысвячаю

ДВА ГАДЫ

Век Наталькі малады -
Два гады, два гады.
Мы лічылі дні-дзянечкі
І чакалі двух гадошкаў,
Каб сустрэць хутчэй
Доні Юблей.
Век Наталькі малады -
Два гады, два гады.
Надышла нарэшце дата
Нашае Наталькі свята,
Селі ўсе наукол,
За святочны стол.
Век Наталькі малады -
Два гады, два гады.
Віншавалі Юбліярку,
Даравалі ёй падаркі,
Было шмат гасцей,
Стрэлі Юблей.



Я БАБКА ВЕРКА!

Хустку бабулі
Любіць Наталья.
Просіць матулю,
Каб ёй завязала.
У хустцы ў люстэрка
Яна заглядае:
- А я - бабка Верка,
Ды толькі малая!

ЗМЯНІЛАСЯ

Я ў лясочку з Валій
І з малой Натальяй.
У мінулым годзе
Я сюды прыходзіў,
З рук май жанчыны
Еў не раз маліны.
А цяпер малая
Ягадкі з'ядас
З рук сваёй матулі.
А татульку - дуля?!



НАТАЛЛЯ СМОКЧА ПАЛЕЦ
Нашая Наталья
Смокча смокча палец.
Стаўся ўжо ён плоскі!..
Ды не хоча соскі
Доні аніколкі.
Безупынку толькі
Нашая Наталья
Смокча, смокча палец.

ХАДЖУ Я ў ШКОЛУ

У яслі змалку
У гэтым годзе
Наша Наталька
Руспліва ходзіць.
Мае малая
Настой вясёлы
І паўтарае:
- Хаджу я ў школу!



ПРЫГОДЫ МЫШКІ ПІК-ПІК

ДАМАВІК

Аднойчы мышка Пік-Пік адпачывала пасля вячэры. Канапа з Татавай пантопфлі была такая ўтульная, мышка пачала драмаць, калі раптам у сцяне нешта зашкраблося.

- Найужо зноў пацук? - абурылася Пік-Пік і прыўнялася.

А са сцяны раптам выйшаў маленькі шэры чалавечак у зялённым капелюшы і бліскучых галёшах, прымашаваных вяровачкамі да ног у белых шкарпетках. Незвычайная істота гучна заперхала і па-гаспадарску пачала аглядзець мышчыну хату.

- Ты хто? - шэптом запыталася сплоханая мышка.

- Я - гаспадар! - адказаў чалавечак у зялённым капелюшыку. - А вось што ты робіш у мایм доме? Да-тай, ідзі адсюль, я буду тут жыць.

Ад такога нахабства ў мышкі і страх прайшоў. Яна ўскочыла з капапы і замахала лапкамі:

- Ах ты кучмель стары! Знайшоўся гаспадар на чужую хату! Гэць адсюль, а то капялюх да галёшай насыну!

Госць рассміяўся:

- Што ты мне зробіш, жывёліна! Я - Дамавік, і ўсё, што ў гэтым доме, належыць мне, і ты, і твая норка. У

кватэры, дзе я жыў, людзі началі рамонт, фарбамі насырдзелі, таму я сюды перабіраюся - так што давай, давай!..

І Дамавік лёгенька папхнуў мышку да выходу з норкі. Бедная Пік-Пік, як пушынка, вылецела з норкі і плюхнулася на падлогу.

Не, сілай тут нічога не зробіш. І мышка вырашила дзейнічаць інакш. Яна асцярожна зайшла ў норку і ўсміхнулася захопніку, які разлётгся на яе канапе:

- Вельмішанаўны Дамавік! Я нічога не маю супроць вашага гаспадарства, дазвольце толькі апошні раз пачаставаць вас гарбатай з цукеркамі...

Дамавік падумай і паблажліва кінуў галавой. Мышка кінулася ў сваю скарбніцу, дастала лепшыя цукеркі, свеже малінавае варэнне, арэшкі, і хутка яны з Дамавіком сядзелі за лялечным столам і ласаваліся. А Пік-Пік расказала і расказала Дамавіку пра свае прыгоды: пра тое, як яна пякла торт, як ела кавун, пра выставу прыгажосці і Маміну касметыку, пра Тату-лекара і пра дні нараджэння, пра Новы год і бананы на бярозе, пра пана Абадрана і Miki-Maўsa...

Дамавік ад цікавасці нават жаўцаць забываўся. Доўга сядзелі мыш

ка і яе слухач, але нарэшце ўся гарбата была выштая, а цукеркі з'едзеныя. Тады Дамавік сказаў:

- Шаноўная Пік-Пік, трэба прызнацца, жыццё ў мяне сумнае, шэрае, усё па цёмных кутках. Пагаварыць няма з кім. А вы так цікава жывяць, так весела - мне такое і не снілася... Не буду ж я вас выгіаніць - у мяне такіх норак яшчэ многа, а дазвольце мне прыходзіць да вас у госці на гарбату, і слухаць пра ўсё, што з вами будзе адбывацца.

Мышка Пік-Пік, канечне, з радасцю згадзілася, і Дамавік прыйшоў пра сцяну і знік, памахаўшы на развітанне рукой.

Вось так у мышкі Пік-Пік з'явіўся яшчэ адзін незвычайні сябар.

ЛЮДМИЛА РУБЛЕЎСКАЯ



МАЕ КАНІКУЛЫ

Я летнія канікулы правяла ў свае бабулі ў вёсцы Катлы. У цэлых дні мы хадзілі на рэчку купацца. Вечарамі я дапамагала бабулі прыганяць каровы з пашы. Аднойчы я паехала з татам на рыбалку. Я спала, а тата лавіў рыбу. Калі я раніцай прачнулася, вельмі перагужалася: на траве ляжаў вялізны вусаты сом. Паклалі мы яго ў сетку і павезлі дадому, пусцілі ў ванну. На другі дзень мы беднага сома з'елі...

Канікулы правяла я прыемна і весела. Есць абы чым успамінаць!

ПАЎЛІНА МАЦЕЮК,
школа ў Бельску

У ШКОЛЕ ў ЛЯЎКОВЕ

Зараз у прыгожым будынку школы ў Старым Ляўкове (Нараўчанская гміна) вучыцца 163 дзяцей беларускай і польскай нацыянальнасцяў. Беларускую мову вывучаюць амаль усі. Вялікасць ў тым заслуга настаўніка, якія старавацца як найшырэй падключыць сваіх выхаванкаў да беларускага жыцця. Разбуджаюць яны зацікаўленне і цікавай казкай або апавяданнем, і прыгожай меладычнай беларускай песні, і заахвочваннем да ўдзелу ў выступленнях на сцэне з п'есамі.

Апрача таго, для прыкладу, настаўніца Крыстына Аніскевіч штотыдзень прыносіць у шосты клас "Ніву". Вучні чытаюць на ўроках "Зорку", а ў ёй між іншым, вершы Віктора Шведа, апавяданні пра звяркоў і птушак, пісьмы вучняў з іншых школ у рэдакцыю. Есць ахвотныя прыніць удзел у новым "Зорчынім" конкурсе п.з. "Нашы настаўнікі беларускай мовы". Настаўніца прыпамінае вучням, калі па радыё можна паслухаваць беларускія перадачы, у тым ліку праграму рэдактар Яніны Чэрнякевіч "Для школы і для дома".

Пра цікавыя здарэнні ў жыцці ляўкоўскай школы вучні напішуть у "Зорку". Іх часта наведвае Яніна Целушэцкі, які тут меў аўтарскую сустэрчу, чытаў свае творы і адказваў на шматлікія пытанні. Аўтар "Імненнія" вучыўся ў школе ў Ляўкове і тут працаўаў настаўнікам польскай і беларускай мовай.

У стараляўкоўскай школе вучні любяць спорт. Заняткі па фізкультуре вядзяцца двух настаўнікаў. Маюць яны вялікія візы на падрыхтоўкы вучняў да спартыўных спаборніцтваў школаў перш за ўсё ў такіх галінах, як лёгкая атлетыка, футбол і настольны тэніс.

ЯСЕНЬ

ДЗЯДЫ

Як мудра рабілі нашы продкі, калі ў асвечаныя традыцый дні, якія наслі на-
зву Дзяды, малгі спыніца, задумаша,
хто ты, для чаго жывеш, адчуць, што ты
не чужы на гэтай зямлі, бо ў цябе ёсь
родныя магілы, куды можна і траба
прыбыці, у цябе ёсь дзеци, унукі, якія
зробіць тое ж самае пасля тваёй смерці.
Агульныя памінкі ў Беларусі, пры
вялікай разнастайнасі мясцовых вары-
янтаў, праводзіліся ў асноўным у кож-
ную пару года: вясной - радаўніца,
"наўскі вялікдзень", летам - траецкія
дзяды, восеню - змітраўскія дзяды, асініны,
зімой - маслянічныя дзяды. У
заходніх раёнах Беларусі памінкі былі
два разы ў год: вясной і восеню - у
дзень Усіх святых, задушны дзень, што
было звязана з упльвам каталіцтва. Вяс-
ной і летам памінкі адбываліся на
могілках. Кожная сям'я нацярэдаді
прыбрала магілы сваіх родных і блізкіх,
высаджвала кветкі.

Восенская і зімовая дзяды кожная
сям'я адзначала ў сваёх хаце. Да іх рых-
таваліся як да вялікага свята: прыбіралі

хату, двор, гаспадарчыя пабудовы, гас-
падыня гатавала разнастайныя стравы, у
тым ліку і найбольш любімым нябожчы-
камі. Уся сям'я вечару збиралася разам,
усе апраналі святочнае адзенне, за ста-
лом панавала ўрачыстая аbstаноўка.
Гаспадар ці гаспадыня, памаліўшыся,
запрашалі нябожчыкаў за стол, прычым
не толькі сваіх блізкіх, але і тых, каму
німа куды пададца ў гэты дзень: "Свя-
тыя дзяды! Завём вас, хадзіце да нас.
Ёсьць тут ўсё, што Бог даў, чым толькі
хаты багата. Просім вас - ляціце да нас!"
Гаспадар запальваў свечку. Вячэра
пачыналася са спецыяльнай абрадавай
стравы-кануну, куци. Частку страву у
асобным посудзе ўспасрэдна настале
пакідалі для дзядоў. На noch стол не
прыбіралі, а толькі накрывалі чыстым
абрусам. На Палессі частку
памінальных стравы выкідалі ў аэры,
рэкі. Дзеци і падлеткі, якія прысутнічалі
на памінках, засвойвалі традыцыйныя
звычай і абрады свайго народа, адчувалі
прыналежнасць да пэўнага роду, сям'і,
грамады.

ТАЦЦЯНА КУХАРОНАК

МАТЫЛЬКІ СУПРАЦЬ КАЖАНОЎ

Здавалася б, насякомым німа ратунку ад іх адвечнага ворага - кажана, узброенага выдатным ультрагукаўым лакатаром.

Як правіла, так яно і ёсьць. Але на ўсякага правіла ёсьць выключэнні. Напрыклад, матылькі з сямейства накцоід і геаметрыд валодаюць выдатным слыхам: іх вуши ўспрымаюць ультрагукаўыя крыкі кажаноў. Пры набліжэнні драпежніка матылькі складваюць крылы і каменем падаюць на зямлю. Метад вельмі эфектыўны: кажан у большасці выпадкаў прамахваецца. А матылькі з сямейства арктыід у пошуках мер аховы пайшлі яшчэ далей. У іх талент асаблівага роду: пачуўшы кажана, арктыіды пачынаюць самі выдаваць ультрагукаўыя крыкі. Аглушаны перашкодамі кажан поўнасцю губляе арыентацыю, а матылькі выратоўваюцца ўцекамі. Як відаць, у паветры ідзе сапраўдная "ультрагукаўая" вайна.



БЕРКУТ

Беркут адносіцца да сямейства арліных і з'яўляецца самай буйной птушкай сярод іх. Даўжыня цела - да 95 сантиметраў, маса - да 6,5 кілаграма. Крылы вузкія, размах іх - да двухметраў. Самкі беркута звычайна буйнейшыя за самцоў. Апярэзіне цёмна-бурае адкрыху святлешае, з дамешкам залацістай жэлтаватага колеру. Жыве беркут у лясных, горных і пустынных раёнах Еўропы, Паўночнай Афрыкі, Азіі, Паўночнай Амерыкі. На Беларусі беркут - вельмі рэдкі від. У Віцебскай вобласці гніздзіцца каля 15 пар гэтых птушак, а ў Белавежскай пушчы жыве толькі адна пара.

Пары беркуты ўтвараюць на ўсё жыццё. Гнёзды будуюць з галія на высокіх дрэвах або скалах, вялікія, да трох метраў у дыяметры і да двух - вышынёй. Жывуць у іх па некалькі год запар. Які самка пачынае адкладваць у сярэдзіне

канцы красавіка пачынаюць вылуплівацца птушаняты.

Харчуцца беркуты буйнымі птушкамі - глущамі, гусямі, а таксама зайцамі, куніцамі, маладымі цялятамі аленяў, казулямі. Інша раз кормяцца дробнымі звярокамі - мышамі, палёукамі, вавёркамі.

А. КУРСКОЎ



ВОСЕНЬ

Набліжалася восень да нас
Ціхутка.
Уцякала лета ад восені
Хутка.
Пагубляла, ўцікаючи, лета
Уборы.
А яны - у амшарах, у пушчы,
Як зоры.
Як чырвоныя зоры, каліна,
Брусніцы.
У іх пра новае лета надзея
Ільсіцца.

УЛАДЗІМІР ДУБОЎКА

АСВОЙ

Сяргей застаў
Маленькага Мікіту
За вывучэннем
Алфавіту.
-Усе знаеш літары,
Што на стале?
Той у адказ
Ківае галавой:
- Але.
- Які ж гэта? -
Сірожка тыцнуў
Наўзага.
- А гэта круглая, -
Сказаў малодышы
Брат.

УЛАДЗІМІР МАЦВЕЕНКА

1 Ній калісь у нашай зямлі князь Радар, які спарша кавалем быў, а пасля яго ў выбрані ў князі.



3 Панадзіўся змей, у нашу старанку хадзіць.



4 Думай-думай Радар: што рабіць?



Зрабіў ён грамадчую саку з дуга, а пасля сам давай камані цягачь да вену мураваць. За- мураваўся ў каменай вежы, злесця на жалезныя дзвёры, а друнину скраваў да пры сабе.

5 ... і вось аролі яны луг, аролі поле, а дзяраліса да валайкай



Пры-
лічцу змей.

-Добра!

... тут Радар
крыкнуў:

-Гайдо,
БУХ!

Змей скочыў

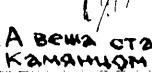
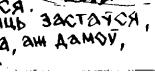
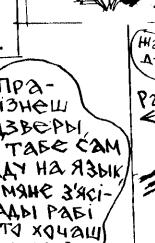
з прыгорка

ледзь не утапіўся.

Рад змей, што нічыя застаюся,

прычы не азіраюць, ам дамоу,

да кірава ляха.



Як убачыў свайго
карава змей, то
яшчэ ў строху тым
здалёк кірніць яму.

... з тых часоў
тая разора, якую
празвалі Букам
або Бугам, ста-

лася граніцай
памін нашым і
лашкім краем.

А веша стаіць у мясоўасці,
камяніцом званай.

МУЗЕЙНЫ ФОНД

Грамадскі камітэт пабудовы Музея помнікаў беларускай культуры праводзіць збор грошай на пабудову музея. Ахвяраванні трэба дасылаць на такі адрас: Bank Spółdzielczy w Hajnówce, nr konta 905217-1922-2710, а ў замежнай вадоце: Narodowy Bank Polski, I Oddział w Białymostku, nr rachunku walutowego 5021-24325-152-6787.

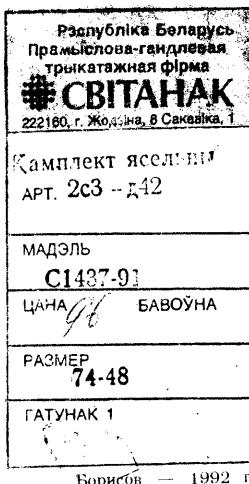
Жыхары Беларусі грашавая ахвяраванні могуць уплачваць на раунак 141713 у Рэспубліканскім жылсацбанку горада Менска.

Спіс чарговых ахвяравальнякай:

4034. Гімназія ўправа ў Чыхах	- 2.000.000 зл
4035. Сцяпан Багацэвіч /Быдгашч/	- 30.000 зл
4036. Віктар Бура /Гайнавік/	- 40.000 зл
4037. Аркадзь Самойлік /Беласток/	- 50.000 зл
4038. Праўленне аддзела БГКТ у Гайнавікі	- 1.000.000 зл
4039. Уладзімір Асіпюк /Чыхавік/	- 100.000 зл
4040. Уладзімір Баўтрамюк /Гайнавік/	- 10.000 зл
4041. Антаніна Баўтрамюк /Гайнавік/	- 10.000 зл
4042. Лявон Пліс /Гайнавік/	- 10.000 зл
4043. Мар'я Чурак /Гайнавік/	- 10.000 зл
4044. Мікалай Баўтрамюк /Гайнавік/	- 10.000 зл
4045. Сяргей Кучко /Махнатае/	- 10.000 зл
4046. Ян Яцко /Гайнавік/	- 10.000 зл
4047. Ірына Міранкевіч /Гайнавік/	- 10.000 зл
4048. Вітальд Ажакоўскі /Гайнавік/	- 10.000 зл

Дзякуем.

Наш адрас: Społeczny Komitet Budowy Muzeum Zabytków Kultury Białoruskiej w Hajnówce, ul. 3 Maja 42, tel. 30-16.



НАЗВАЦЬ РЭЧЫ ПА-БЕЛАРУСКУ

Беларусізацый ўрэшце выходзіць за межы чарговых дэкларацый Саюза пісьменнікаў Беларусі або падобных арганізацій і ўстаноў, у такай самай ступені аддаленых ад рэальнага жыцця ў рэспубліцы. Доказы гэтаму можам знайсці і на нашым рынку. Першы ластакі беларускасці з'явіліся разам з гарэлкай. „Пашанчную”, „Белавежскую горкую настойку”, „Зуброўку”, „Белую Русь” (неофіцыйна — „Эпатацкую”) — гатункі з поўнасцю беларускамоўнымі наклейкамі — купуляся не без гонару за Беларусь і яе прадукцыю, але, без асаблівай надзеі пабачыць іншыя тавары з беларускімі этыкеткамі.

І вось, такія тавары началі з'яўляцца. Гэта і ёсьць самая сапраўдная беларусізацый, бо ў сферы штодзённага ўжытку. Урэшце не толькі ідзі, але і рэчы пачынаюць называцца сваім сапраўдным імем.

ак

КРЫЖАВАНКА

Упонерак: 1/ рэлігійная ўстрымансць, 3/ драпежнік, які смуродзіць, 6/ у руцэ фехтавальшчыка, 9/ птушка ў гербе, 11/ не адзін першага красавіка, 12/ кіруочы орган установы, 13/ вынганы з раю, 15/ пад ім ришуцца дзікі, 18/ далёкі ад Рыму, 20/ кошт тавару, 21/ забеспечэнне бяспекі, 22/ пранізліві гук, 24/ верхняя канечнасць, 26/ горад, у якім знаходзіцца дзяржава, 29/ сухі корм, 30/ моцная, скрученая вяроўка, 33/ вечна рыецца ў зямлі, 34/ калючае пустазелле, 35/ толькі раз пасыпалася з неба, 36/ не сапрана, 37/ від агароджы.

Уніз: 1/ бядзе не паможа, 2/ безгустоўна любуецца модай, 4/ Божы дом, 5/ раўнамерна паўтараеца, 7/ пачатак „новага” са „старога”, 8/ цвёрдае дрэва, 10/ ад яго залежыць высакосны год, 11/ у „дзяцінстве” ёсьць прачом, 14/ месцы вучобы, 16/ абставіны патрабаванні, правілы, 17/ вепр, 19/ цяпер патрэбны дазвол, каб яго пасяць, 20/ Пётр I, 23/ усё навокал нас, 25/ скрынка спецыяльнага призначэння, напрыклад, на галасы, 23/ цяч у берагах, 27/ меле, 28/ чорная з ласося, 29/ прыправа, якnota, 31/ упарты, 32/ не адзін злучаны ў Амерыцы.

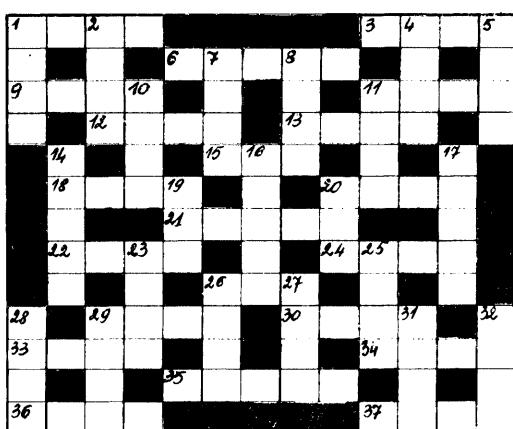
ядань

Сярод чытачоў, якія на працягу месяца прышлоў у рэдакцыю правільныя адказы, будуть разыграны кніжныя ўзнагароды.

Адказ ра разетку з 37 н-ра. Управа: хадулі, хімера, харват, Хартум, Хатынь, хлопец, хрыпка, храпка.

Улева: хмарка, хадакі, хамула, хіруг, Харкаў, хітурн, хросны, хрыбет.

Кніжныя ўзнагароды атрымоўваюць: Аляксандар Дабчынскі і Лукаш Пацэвіч з Беластока.



Рэдагуе калектыв:

Мікола Ваўранюк, Аляксандар Вярбіцкі, Віталь Луба (сакратар рэдакцыі), Міраслава Лукша, Аляксандар Максімюк, Ян Максімюк, Яўгеніян Мірановіч (галоўны рэдактар), Яўгенія Палоцкая (кіраўнік канцылярыі), Галіна Раманюк і Марыя Федарук (машыністкі), Ада Чачуга.

“Niwa”
ul. Suraski 1, 15-950 Białystok,
skr. poczt. 149, tel. 210-33.

Druk: “ORTHODRUK”, Białystok,
ul. Antoniuk Fabryczny 13.

Tygodnik białoruski sponsorowany
przez Ministerstwo Kultury i Sztuki.

Карысна для здароўя

ГОРЛА

Горла!.. Многія хварэюць на яго. Лёгка прастудзіца, але вельмі цяжка вылечыцца. Шматлікі лескі не памагаюць. Прыміца антыбіотыкі гэта крайні выхад. Інноу жа, не ўсе яны памагаюць. Мікраарганізмы паспелі ўжо вырабіць супраць гэтых лекаў нейкі імунітэт.

Хвароба горла садзейнічае: прамэрэль, ногі, абуртак, які прасукае вільготнасць, халоднае надвор’е, хаджэнне басанож па падлозе. Калі ў пакой хаджаватва, траба або накрыць ноччу ногі, або спаць у шкарпяцках.

На горла часта хварэюць настаўнікі і святары. У сімі прызнана, што ў адносінах да настаўнікаў, хвароба вынікае з іх прафесіі. Многа яны гавораць ды разаграваюць горла. У класе маса мікраарганізмаў і шмат пылу, і ім трэба дыхаць. Нельга адразу пасла заняткай ісці дамоў. На настаўніцкім пакой траба пасядзець яшчэ 50 хвілін і даць горлу астынчыну. Ідуць куды-небудзь, не трэба спяшаць! На веласіпедзе трэба ехаць памалу. Вельмі важна, каб горла не пераграваць. На холадзе трэба добра ахутваць... Асцерагайцеся скразнякоў!

ІНЖ. БАРЫСЛАЎ РУДКОЎСКІ

МАЛА, АЛЕ ЦІКАВА

Прычына захворвання

У адной бальніцы ў французскім горадзе Марсель на таблічках, што вісяць над ложкам кожнага хворага, пісціца не толькі прозіца і дыягназ, але і прычына захворвання. Нядайна на адной з таблічак можна было прачытаць: „Генры Дзювал, чатыры зламаныя рэбрь, пацалунак за рулём пры хуткасці 100 кіламетраў у гадзіну”.

(а-ци)



Дарагі Астрон! Мне прысніліся ў апошні час два дзіўныя сны. І ў адным, і ў другім упарты паяўляецца жонка майго калегі па работе. Але заўсёды яна выступае у ролі... цыганкі. Бачу яе вельмі дакладна. Прыгожая яна. Сапраўдна напамінае крыху цыганку, а тут, ведаю я, што яна напэўна цыганкай ёсць. Што гэта можа абазначаць?

Акрамя таго, прыснілася мне каўбаса. Ляжыць сабе вянок каўбасы на талерцы. Цёмная такая, сухенькая. Як бы „ядлодзавая”, ці што. Такой цяпер не ямо, адным словам. Раніцай дык праста слінка ў мене цякла.

Анеля

Анеля! Першы твае сны пра жонку калегі могуць абазначаць, што чакае цябе на работе нейкай нячытрасцю, фальш. А ўсё ўказвае на тое, што спадзівацца гэтага ўсяго можаць ад калегі, жонка якога табе снілася. Не ведаю чаму, але цыганка, калі прысніцца, добрага не прядзяшчае.

Што датычыцца другога сну, дык, мілая Анелька, і мне каўбаска часцей сніцца. І слінка таксама ў мене цячэ. Можа ў наступным годзе будзе лепш.

АСТРОН



ПЛОЎ З БАРАНІНЫ З ЯБЛЫКАМІ

На 1/2 — 3/4 кг бараніны без касцей трэба ўзяць 40 дэкіў цыбулі, 2 лыжкі шмальцу ці масла, 1 шклянку рысу, 30 дэкіў яблык, 4 зубкі часнаку, соль, перац, 4 лыжкі пасечанай зялёнай пятушкі.

Бараніну памыць, абсушыць, парэзашаць на порцы. Цыбулю абабраць, спласнуць, дробна нарэзати, пасыпець соллю. Падрыхтаванае мясо падсмажыць на разагрэтым тлушчы. Дацца цыбулю і яшчэ хвіліну смаўжыць. Мяса пасаліць, пасыпець перцам, пералажыць разам з цыбулай у каструльку, дадзіць шклянку гарачай вады, накрыць каструльку і тушыць на невялікім агні.

Яблыкі памыць, абабраць, парэзашаць на часцінкі. Калі мяса ўжо будзе амаль мяккае, дадаць да яго яблыкі. Калі трэба, у часе тушэння далацца вады.

Перабраць рыс, памыць яго і адцадзіць, укінуць на вялікую колькасць гарачай пасоленай вады, зварыць, адцадзіць. Тады палажыць рыс у каструльку, дадаць расстоплены тлушч, перамяшыць, накрыць каструльку, уставіць у гарачую духоўку.

Да стушанага мяса дадаць расцерты часнок, соль і перац. Соус уліць у соусницу, рыс пералажыць у вялікую талерку, на яго палажыць мясо, пасыпець пятушкай.

Падаюць гэту страву гарачай, да яе можна дадаць салату.

ГАСПАДЫНЯ

Prenumerata.

1. Termin wypłaty na prenumeratę na I kwartał 1993 r. upływa 20 listopada 1992 r.

2. Cena prenumeraty kwartalnej wynosi 32 500 zł.

3. Cena prenumeraty z wysyłką za granicę jest większa o 100% i przyjmowana jest tylko na okresy kwartalne. Wpłaty przyjmują Zakład Kolportażu Prasy i Wydawnictw, Warszawa, ul. Towarowa 28.
Nr konta PBK XIII Oddział Warszawa 370044-1195-139-11.

4. Prenumeratę można zamówić w redakcji. Cena 1 egz. wraz z wysyłką wynosi 3500 zł., a kwartalnie - 45.500 zł. Wpłaty przyjmuję Rada Programowa Tygodnika "Niwa", Białystok, ul. Suraska 1, nr konta PBK SA, I Oddział Białystok, 370-406-207917-132.

Tekstów nie zamówionych redakcja nie zwraca. Zastrzega sobie również prawo skracania i opracowania redakcyjnego tekstów nie zamówionych. Za treść ogłoszeń redakcja nie ponosi odpowiedzialności.

